



Ivan Akimov získal vysoké francúzske vyznamenanie



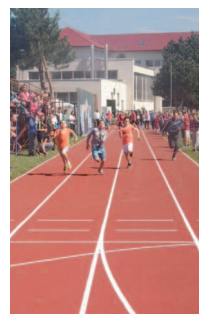
Strana 4

Vedúcemu rómskeho kultúrneho súboru Kesaj Tchave bolo udelené francúzske vyznamenanie Rytier Národného rádu za zásluhy.



**Memoriál
Vlada Jančeka
v basketbale
vyhrala
reprezentácia**

Strana 18



**V Kežmarku
otvorili
prvú
tartanovú
dráhu**

Strana 19



**Richard
Lintner
navštívil zimný
štadión aj
základnú školu**

Strana 20

SIMPLY CLEVER

ŠKODA



**VÁŠ NOVÝ
DYNAMICKÝ
STYL**

Kombinovaná spotreba a emisie CO₂ automobilov Rapid:
4,4 - 5,8 l/100 km, 114 - 134 g/km. Ilustračné foto.
Zimné kolesá zadarmo platia pre skúsených vodičov predané od 3. júna 2015.

ŠKODA Rapid Spaceback, to sú čisté línie, dynamický dizajn, priestraný interiér a navyše:
» 4-ročná záruka » zimné kolesá zadarmo » s financovaním na Jednotku už od 111 € mesačne
Ponuka platí aj na ostatné modely ŠKODA. Viac u vášho najbližšieho predajcu.
www.skoda-auto.sk

Váš autorizovaný predajca vozidiel ŠKODA:

AUTONOVA, s.r.o.
Priemyselný areál
Východ 3406
058 01 Poprad

www.autonova.sk
Tel.: 052/773 15 21
skoda.predaj@autonova.sk

4 ROKY
ZÁRUKA

AUTONOVA
s.r.o.

MESTO KEŽMAROK

pozýva občanov
a návštevníkov mesta na

**KEŽMARSKÉ
LETNÉ PREDAJNÉ
TRHY**

ktoré budú v dňoch

16. – 18. júna 2015

(utorok, streda, štvrtok)

Návštevníci predajných trhov sa môžu tešiť na široký
sortiment ponúkaného tovaru a občerstvenia.

V priemyselnom parku začala výrobu ďalšia spoločnosť

Belgická firma Deltrian už teraz plánuje svoje ďalšie rozšírenie, možno už v najbližších rokoch.

Lorant Paugsch
Foto: autor

V priemyselnom parku v Praďarni začala výrobu ďalšia firma. V tesnej blízkosti ruského investora nedávno otvorila výrobnú halu belgická spoločnosť Deltrian, ktorá sa zameriava na výrobu vzduchových filtrov. Tie vyváža takmer do celej Európy.

Spoločnosť sídlila ešte doneďavna vo Veľkom Slavkove, sťahovanie do Kežmarku dokončili približne pred mesiacom.

„Vo Veľkom Slavkove sme sídlili v prenajatých priestoroch. Investovali sme do hal aj do nových technológií a aktuálne máme k dispozícii plochu 6 500 metrov štvorcových,“ povedala Jana Troppová, riaditeľka spoločnosti na Slovensku.

V súčasnosti má Deltrian 107 zamestnancov, no v tomto roku plánuje prijať ďalších

desať. S rozširovaním však plánujú pokračovať.

„Plánujeme s rozšírením výroby aj výrobné haly. Všetko závisí od priaznivých podmienok, ale naše plány by sme mohli zrealizovať už v budúcom roku,“ dodala Troppová, ktorá šéfuje jedinej pobočke belgickej firmy na Slovensku.

Priemyselný park čaká na ďalších investorov

Prezentácia výroby súvisela s biznis seminárom, ktorý v priestoroch firmy usporiadalo Veľvyslanectvo Belgického kráľovstva, pričom stretnutie sa vždy koná v Bratislave či v jej okolí. Práve príchod ďalšej belgickej spoločnosti do mesta bol jedným z dôvodov, prečo sa stretnutie konalo práve v Kežmarku.

„Je to pre nás veľká výhoda, pretože firmy sa snažia umiestniť svoje nové pobočky práve tam, kde už sú investori z rovnakej krajiny,“ vysvetlil jednu z výhod umiestnenia Deltrianu v Kežmarku primátor mesta Ján Ferenčák.

V súčasnosti je však dôležité aj to, že si prácu našli ďalší obyvatelia regiónu a mesta. „Každé nové pracovné miesto je prínosom pre občanov mesta, pre mesto, pre región a plánované rozšírenie firmy Deltrian je pre nás taktiež veľmi dobrá správa. V okrese je takmer 9-tisíc nezamestnaných ľudí, preto si vážime každú takúto udalosť. Mojou prioritou je priniesť prácu do mesta, aby sa nám tu žilo ľahšie a lepšie,“ vysvetlil primátor, ktorý na seminári predná-

šal popredným predstaviteľom belgických firiem a zástupcom ministerstiev školstva a financií o tom, prečo investovať práve v našom meste.

Kežmarský priemyselný park ešte nie je plne obsadený, v druhej etape je voľných približne 10 hektárov. Ferenčák by ich chcel obsadiť dvomi investormi. Nebude to však ľahké. „Snažíme sa však prezentovať ako otvorená samospráva, aby sme investorov presvedčili, aby prišli k nám,“ uzavrel.



Jana Troppová, riaditeľka firmy Deltrian, počas prezentácie výrobkov spoločnosti.

Nemocnica aj Krízové stredisko dostali dar z Weilburgu

Vedenie nemocnice chce aj naďalej budovať nemocnicu rodinného typu.

Lorant Paugsch
Foto: autor

V poslednú júnovú sobotu navštívila mesto Kežmarok delegácia z partnerské-

ho mesta Weilburg. Primátor mesta Hans-Peter Schick, prezident Rotary Clubu Weilburg Bernd Kleindopf a ich ďalší kolegovia prišli odovzdať dar pre kežmarskú nemocnicu a Krízové stredisko – sady posteľných bielizní pre deti a dospelých.

„Dostali sme informáciu,

že nemocnica v Kežmarku by potrebovala posteľnú bielizeň. Rozhodli sme sa, že pomôžeme a rovnakú bielizeň sme venovali aj krízovému centru,“ povedal Kleindopf, ktorý potvrdil, že spolupráca medzi mestom a Rotary Clubom bude určite pokračovať.

Pracovníci a vedenie kežmarskej nemocnice sa neustále snaží, aby sa v nej pacienti cítili ako doma a nemysleli na to, že sú chorí a hospitalizovaní. „Chceli sme, aby naše oddelenie pôsobilo viac humánne než doteraz. Pacienti si všímajú množstvo vecí, nielen zdravotnú starostlivosť. Našu nemocnicu budujeme v rodinnom duchu, aby sa tu naši pacienti cítili skôr ako doma a nie ako v nemocnici. Som presvedčená, že spolu to dokážeme,“ vysvetlila primárka detského oddelenia Zuzana Seligová.

Z nemocnice mal veľmi dobrý pocit aj primátor We-

ilburgu Hans-Peter Schick. „Nemocnica je vo veľmi dobrom stave. Spomínam si, ako vyzerala, keď ju prebralo mesto Kežmarok. Musím pográtulovať vedeniu mesta aj nemocnice, že vyzerá tak dobre,“ netajil nadšenie nemecký primátor, ktorý navštevuje Kežmarok už 20 rokov. V budúcnosti by v spolupráci s mestom rád pripravil výmenné pobyty pre mladých Kežmarčanov.

„Verím, že naša spolupráca bude pokračovať aj na našich nasledujúcich stretnutiach. Samozrejme, nie je to jednostranná spolupráca. Kežmarok daroval do weilburskej ZOO pred niekoľkými rokmi dvoch medvedov,“ priblížil niektoré body spolupráce Vojtech Wagner, poslanec mestského zastupiteľstva v Kežmarku, ktorý návštevu sprevádzal a v mene mesta Kežmarok oficiálne poďakoval za dar.



Návšteva z Weilburgu s darom pre nemocnicu a Krízové stredisko.

Je potrebné najskôr problémy pomenovať. Potom ich môžeme postupne riešiť!

Obnoviť dôveru medzi mestom a podnikateľmi bude asi prioritou v najbližšom období pre členov podnikateľskej komisie.

Pavol Humeník
Foto: autor

To je prvý poznatok nezainteresovaného občana, ktorý prišiel na stretnutie, ktoré zvolali členovia Komisie zamestnanosti a podnikateľskej činnosti na čele s poslancami Jendrejčákom a Polákom, s podnikateľmi, ktorí ponúkajú stravovacie a občerstvovacie služby v centre mesta Kežmarok. Z 33 pozvaných prišli na stretnutie iba dvaja! To je viac ako varujúci signál pre rozvoj mesta ako takého, lebo ak nefunguje dialóg medzi mestom a podnikateľmi v tak dôležitej oblasti ako je gastronómia, ťažko sa bude pracovať na rozvoji mesta. Na stretnutie prišla na chvíľu i tatranská hoteliérka, so skúsenosťami z manažmentu turistiky, pretože i ju zaujímalo aký trend rázi mesto v tejto oblasti. Jej prítomnosť a rady boli veľkým prínosom stretnutia, pretože pozrela sa na kežmarské problémy trochu inými očami. Na druhej strane je príjemné konštatovať, že stretnutia sa zúčastnili až piati poslanci mestského zastupiteľstva (okrem dvoch z komisie ešte boli prítomní Matia, Jankura a Zreľak. Je to dôkaz, že je tu snaha zo strany mesta otvorene hovoriť o problémoch mesta a snažiť sa o ich vyriešenie spoločnými silami.

Stretnutie načrtlo viacero tém, ktoré by bolo potrebné na úrovni mesta riešiť, no stretnutie bolo zvolané za účelom riešenia problémov gastronomických služieb, takže hovorilo sa najmä o tom. Hlavnou otázkou bolo akým spôsobom prilákať do centra mesta občanov. V podvečer a cez víkendy je v centre totiž málo ľudí, a tak podnikatelia zatvárajú obchody, lebo nemajú pre koho mať otvo-

rené. Keďže tento trend pretrváva už dlhšie, asi by bolo optimálne si otvorene povedať koho chceme mať v podvečer či cez víkendy v centre. Akú klientelu? Ak na to dokážeme odpovedať, tak potom urobíme všetko pre to, aby sme danú klientelu do centra prilákali. Ak tam cez leto chceme mať predovšetkým turistov, či oddychovú zónu pre Kežmarčanov, tak sa musíme

Nikdy nie je zlé, ak sa trochu experimentuje a vymýšľa, či skúša v tomto smere. Nevieme hneď čo na ľudí a návštevníkov mesta zaberie. Napríklad každého dobrého kuchára treba dobre zaplatiť, lebo chýr o dobrom jedle sa vždy rozšíri. Veď to sám poznám zo svojich ciest po Slovensku, takže viem v ktorých motorestoch je strava vždy chutná a kde sa zhoršila. A

bariérové nikde. Ako chceme budovať cestovný ruch, keď neponikame základné istoty turizmu návštevníkom?

Nemôžeme sa spoliehať, že hrad a kostoly nám na rozvoj turizmu stačia. Pridaná hodnota k nim nám chýba. Všetko sa ale nedá urobiť naraz, lebo tak bohatí zas nie sme, no treba niekde začať.

A aké ďalšie témy rezonovali na stretnutí? Treba sprieľať informálny systém o akciách v meste, lebo občania nemajú dostatok informácií o nich. Noviny nestačia o všetkom informovať, lebo majú obmedzený priestor. *„Treba zmenšiť pešiu zónu, lebo aj keď je v prevádzke, tak občania nevyužívajú cestu, ale iba chodníky. Pešia zóna pred redutou je zbytočná a mala by celkovo ostať iba od Unibanky po Korzo.“* I to bol jeden z námetov do diskusie. K blížiacemu festivalu ELRO bol vyslovený iba jeden návrh: *„Treba menej gastronomických a viac remeselníkov.“*

A na záver je potrebné k téme povedať iba toľko, že ak má domáca klientela hlboko do vrecka, treba sa upírať na turistov. Iba tu je cesta k tomu, aby financie ostali v meste. Nenásilne a postupne si treba budovať imidž, aby Kežmarok bola pre návštevníkov vždy „dobrá voľba“.

Na stretnutí sa malo hovoriť aj o parkovacom systéme, ale pri nízkej účasti, nebolo s kým túto oblasť prekonzultovať. Určitý nezaujem konkrétnej podnikateľskej sféry o stretnutie bolo snáď iba prvou letnou lastovičkou, aby sme spoznali sami seba. Zdá sa totiž, že ešte je dlhá cesta k tomu, aby sme v meste našli cestu k tomu druhému. No niekde je potrebné začať, lebo ak sa nedáme dokopy, tak nám autobusy turistov budú v meste nielen ostávať iba minimálne nutnú dobu, ale niektoré budú naše mesto rovno aj obchádzať. A to nikto určite z nás nechce.



Záber z rokovania komisie s podnikateľmi ponúkajúcimi gastroslužby.

sústrediť na detaily s množstvom lavičiek a s dostatočnou ponukou atrakcií pre deti i dospelých. Je zrejme, že režim v centre mesta by mal byť iný v lete, napríklad od júna do septembra a iný v zostávajúcich mesiacoch.

Skúsme ponúknuť dostatok využitia pre rodičov s deťmi – fontána, jednoduchá regionálna gastro ponuka, predaj suvenírov, maľovanie obrazov alebo portrétov pred očami návštevníkov, ponuka detských hier, prípadne jazda na poníkoch... Ak toto dokážeme ponúknuť, budeme za vodou. Ďalšou možnosťou ako prilákať ľudí do centra sú podnikateľské balíčky, t.j. spojenie viacero atrakcií, prípadne i nákupov do jedného zľavneného kupónu. Ak budeme mať zľavu napríklad v obchode na sídlisku juh a zľavu na víkendový obed v centre, tak ok, idem do toho.

tak to je i v centrách miest.

No, podľa mňa, v Kežmarku zaostávame v niektorých základných veciach vo vzťahu k návštevníkom, ktoré by mali samozrejmosťou v tak historickom meste, ako je to naše. Na najvyťaženejších parkoviskách nemáme vôbec vyriešené sociálne zariadenia, čo by mal byť základ každého zachytneho parkoviska. A na tomto sa zhodli všetci prítomní, ktorí boli na stretnutí členov komisie s gastropodnikateľmi. Takéto zariadenie chýba ako pri kostoloch, tak aj pri hrade. Prítom minimálne pri kostoloch je riešenie veľmi jednoduché, keďže zariadenie tam fyzicky je. Je potrebné sa iba dohodnúť na spôsobe využívania. *„Chýbajú aj smerovky k verejným záchodom“*, bola jedna z požiadaviek prítomných na stretnutí. Ja hovorím, že verejné aj máme, ale bez-

Ivanovi Akimovovi udelili vysoké francúzske vyznamenanie

Ivan Akimov je známy predovšetkým ako vedúci rómskeho súboru Kesaj Tchave.

Lorant Paugsch

Foto: autor

Francúzsky veľvyslanec na Slovensku Didier Lopinot v obrazárni kežmarského hradu udelil Ivanovi Akimovovi jedno z najvyšších francúzskych vyznamenaní – Rytier Národného rádu za zásluhy. Akimov chodí každoročne aj so svojim súborom do Francúzska, kde okrem iného vystupoval aj v parížskej Olympii. Dva po sebe idúce koncerty boli vypredané.

„Som veľmi poctený a som veľmi rád, že tým rytierom nie som sám. Rytierom je okolo mňa niekoľko a verím, že rytiersky sa budú správať aj v budúcnosti,“ poukázal Akimov na členov súboru Kesaj Tchave. „Každý si denne kladie otázku, či má význam robiť to, čo robíme. Toto ocenenie mi, samozrejme, dáva silu

pracovať aj naďalej,“ doplnil.

Práca s Rómami nie je nemožná

Akimov sa súboru venuje už 15 rokov. Ako sám vraví, súbor má približne 50 stálych členov, rozhodujúce je, kto sa „prebije“ do autobusu a kto nie. Jedným z najväčších ocenení pre neho je, ak na neho deti kričia, že chcú ísť s ujom Ivanom.

Práca s Rómami je podľa neho nezvyčajná, ale nie nemožná. „Rómovia sú tiež ľudia, aj my máme problémy sami so sebou. Naším úspechom je, že množstvo Rómov je bez problémov integrovaných, pôsobia na vysokých školách, majú zamestnanie a sú, takpovediac, neviditeľní,“ netajil svoje dojmy a myšlienky Akimov.

Kežmarčana síce poznajú aj na Slovensku, ale paradoxne sa Akimovovi niekedy lepšie pohybuje v zahraničí. „Niekedy práve ďalej od domova vybavíme veci skôr než tu, za humnami. Občas



Zľava: francúzsky veľvyslanec Didier Lopinot, Viera Štupáková, primátor Kežmarku Ján Ferencák a Ivan Akimov s manželkou.

sme radi, keď sme na Slovensku v ústraní. Nepovažujeme sa za celebrity. Často sa stretávame s neúspechmi, ale potom prídu aj tie úspechy,“ vysvetlil šéf súboru.

S ním však nesúhlasí francúzsky veľvyslanec Didier Lopinot. „Stále si myslím, že pán Akimov je známejší na Slovensku než v zahraničí. U nás, vo Francúzsku je veľmi známy v hudobných a v kultúrnych kruhoch. Pán Akimov je veľmi skromný a nemá rád, ak sa o ňom hovorí. Určite nepracoval preto, aby dosiahol toto vyznamenanie. My si jeho prácu nesmierne vážime a vieme, že tá práca stojí za to ocenenie,“ povedal Lopinot.

Už druhý Kežmarčan

s francúzskym vyznamenaním

Ako dodal, Akimovovi bolo udelené jedno z najvýznamnejších vyznamenaní Francúzska. Ďalším je Vyzna-

menanie Čestnej légie, ktoré vzniklo v časoch Napoleona. Po 2. svetovej vojne však francúzsky prezident rozhodol, že musia mať ďalšie vyznamenanie, ktoré nebude iba pre vojakov. V súčasnosti má jedno z francúzskych vyznamenaní približne 50 Slovákov. Medzi nimi je aj Kežmarčanka Viera Štupáková, ktorá má vyznamenanie Rytiera Čestnej légie.

„Som veľmi poctený, že v Kežmarku máme niekoho, kto šíri dobré meno mesta a regiónu v zahraničí. Z histórie ich poznáme veľmi veľa a určite aj v súčasnosti máme Európe čo ponúknuť. V meste žili aj v minulosti príslušníci rôznych kultúr a národností a táto znášanlivosť nám je vlastná aj dnes. Verím, že v budúcnosti bude mať podobné ocenenie viacero Kežmarčanov,“ dodal na záver primátor Kežmarku Ján Ferencák.

Prešovský samosprávny kraj - Múzeum v Kežmarku

Vás pozýva na prednášku výnimočného slovenského historika a lingvistika pôsobiaceho v Kapskom meste



Dr. Cyrila A. Hromníka

SLOVENI A SLOVENSKO

Kto boli naši predkovia? Odkiaľ sme vlastne prišli? Naozaj sme sa tu „objavili“ až v 5. storočí? Tieto a mnohé ďalšie otázky vám budú zodpovedané v utorok 9. júna o 17:00 na Kežmarskom hrade. Dr. Hromník je po 2 rokoch opäť na Slovensku, tentokrát aj s jeho čestvo vydaným celoživotným knižným dielom Sloveni a Slovensko. Jeho objavná práca prináša úplne nové pohľady na históriu Slovanov a Slovákov.

ENZYM BIO

bezlepkové potraviny (celiakia), vegetariánska strava, sladkosti
čaje, oleje, obilniny, zeleninové šťavy, semená
výťažky z bylín (tinktúra), zelené potraviny, DIA, BIO

Dr. Alexandra 16, Kežmarok

0917 320 517

0918 879 476

e-mail: info@enzymshop.sk

Otvorené:

9.00 - 13.00, 14.00 - 17.00

Sobota: 8.30 - 12.00

www.enzymshop.sk

Štatistiky potvrdzujú, že Kežmarok turistov láka

Návštevníkom Prešovského kraja v roku 2014 poskytovalo ubytovacie služby 663 ubytovacích zariadení zaradených do štatistického zisťovania, z toho bolo 108 hotelov, 151 penziónov, 50 turistických ubytovní a 186 ubytovaní v súkromí.

Jaroslava Petričová, Štatistický úrad SR, pracovisko ŠÚ SR Prešov
Foto: noviny KEŽMAROK

Ubytovacie zariadenia v Prešovskom kraji predstavujú 24,7 % z celkového počtu zariadení na Slovensku. Návštevníci mali k dispozícii 11 004 izieb s 29 428 lôžkami a 3 890 miest na voľnej ploche. Najvyšší podiel ubytovacích zariadení v kraji mal okres Poprad, a to 45,1 %, potom nasledoval okres Kežmarok 17 % a okres Prešov 7,2 %. Okres Poprad disponoval aj najväčšou lôžkovou kapacitou v kraji a to 50,7 %, nasledovali okresy Kežmarok 10,1 % a Prešov 8,7 %.

V priebehu roka 2014 navštívilo Prešovský kraj 642 706 návštevníkov, z toho bolo 209 151 zahraničných. V porovnaní s rokom 2013 počet

návštevníkov klesol o 8,2 %. Na celkovom počte návštevníkov v Slovenskej republike sa kraj podieľal 17,2 % a na počte zahraničných 14,2 %. Prešovský kraj je tretí najnavštevovanejší na Slovensku, hneď po Bratislavskom a Žilinskom kraji. V prevažnej miere sa na návštevnosti kraja podieľali Slováci, zahraniční návštevníci tvorili 32,5 %. Najvyššie zastúpenie zo zahraničných návštevníkov mali hostia z Českej republiky 10,4 %, Poľska 5,3 %, Ukrajiny 2,6 %, Nemecka 2,4 % a Maďarska 1,9 %.

Najviac, 66,4 % návštevníkov Prešovského kraja, sa ubytovalo v okrese Poprad, ďalej nasledovali okresy Kežmarok 7,8 %, Prešov 6,3 % a Bardejov 5,9 %. Do okresu Poprad prišlo najviac zahraničných návštevníkov, a to 23,4 % z celkového počtu návštevníkov kraja. Priemerná dĺžka pobytu návštevníkov v kraji bola 3,3 dňa. Dlhšie pobyty boli zaznamenané v okresoch Bardejov, a to 7,5 dňové a Stará Ľubovňa 4,7 dňové, čo ovplyvňuje hlavne kúpeľná turistika. Naopak, najkratšie pobudli návštevníci v okrese Humenné s priemerným počtom prenocovaní 1,7 dňa.

Celkové tržby za ubytovanie v Prešovskom kra-



Jedna z dominánt Kežmarku lákajúca návštevníkov mesta.

ji dosiahli hodnotu 44,6 mil. EUR, čo z celoslovenských tržieb predstavuje 16,7 %. Podiel tržieb od domácich návštevníkov v kraji činil 63,5 %, v nominálnej hodnote to predstavuje 28,3 mil. EUR. Z jednotlivých okresov kraja najvyššie tržby za ubytovanie sa dosiahli v okrese Poprad 31,5 mil. EUR, potom nasledovali okresy Bardejov 3,3 mil. EUR, Stará Ľubovňa 3,3 mil. EUR, Kežmarok 2,8 mil. EUR a Prešov 1,7 mil. EUR. Priemerná cena za ubytovanie v kraji bola 20,80 EUR, čo je o 3,74 EUR nižšia ako je priemer za Slovenskú republiku. Domáci návštevníci za ubytovanie zaplatili v priemere 19,21 EUR, zahraniční návštevníci zaplatili o 5,07

EUR viac, teda 24,28 EUR.

Cestovný ruch v okrese Kežmarok

V roku 2014 bolo v okrese Kežmarok 113 ubytovacích zariadení s kapacitou 1 057 izieb, 2 966 lôžok a 730 miest na voľnej ploche. Služby využilo 50 255 návštevníkov, z nich 71,2 % boli slovenskí návštevníci. Zahraniční návštevníci tvorili 28,8 % a do okresu pricestovali prevažne z Českej republiky, Poľska, Nemecka a Maďarska. Priemerná cena za jedno prenocovanie dosiahla v okrese Kežmarok 20,41 EUR. Priemerný počet prenocovaní na jedného návštevníka bol v okrese 2,7 noci. Celkové tržby v okrese dosiahli 2,8 mil. EUR.

Food Revolution Day 2015 na ZŠ Nižná brána

Na Slovensko prišla celosvetová výzva zdravo sa stravovať a žiť kvalitnejší život s názvom Food Revolution Day.

Oľga Semanová, propagátorka zdravého životného štýlu
Foto: archív autora

Celosvetová kampaň, ktorú založil známy šéfkuchár Jamie Oliver z Veľkej Británie, jej zámerom je vrátiť vzdelávanie o stravovaní naspäť do školských osnov. Je to výzva pre školy, materské školy, organizácie, firmy, komunity či jednotlivcov, aby v tento deň (a nielen počas neho) venovali svoj čas a pozornosť tomu, čo budú konzumovať, aby zdieľali svoje skúsenosti s os-

tatnými, podelili sa o zážitky, originálne recepty, či posunuli ďalej svoje know-how ako zdravšie a zodpovednejšie pristupovať k stravovaniu.

V rámci tohto projektu som oslovila s návrhom urobiť si tento deň na ZŠ Nižná brána v Kežmarku a škola sa zapojila

s celkovým počtom 49 žiakov. Keďže sa stretávam najčastejšie u detí, že odmietajú konzumovať zomera a zeleninu, tak sme sa zamerali na výrobu zdravej desiaty. Do príprav sme zapojili deti, je dôležité aby boli súčasťou, treba ich motivovať a budete prekvapení z výsled-

kov. Vyrobili si desiatu z celozrnného pečiva a s veľkou kreativitou si ho vyzdobili s poriadnou dávkou zeleniny. Veľkej obľube sa teší nápoj smoothie, ide o mixovaný nápoj z čerstvého ovocia, alebo zeleniny. My sme si v tento deň namiešali smoothiez banánov, pomarančov, kurkumy a 100% kokosovej vody.

Verím, že deťom sa jedálny lístok obohatí o zeleninu a ovocie. Škola má ísť príkladom k vedeniu zdravého životného štýlu, čo som sa na tejto škole stretla s veľmi ústretovým prístupom. Určite sa podobným akciám v Kežmarku budeme stretávať častejšie.

Kontakt: www.facebook.com/Olitip



Žiaci ZŠ Nižná brána pri príprave zeleniny.

Informácia pre dôchodcov

Zariadenie pre seniorov a ZOS, Vyšný mlyn 13, 060 01 Kežmarok informuje občanov o možnosti odobrania obedov pre občanov mesta Kežmarok, ktorí sú poberateľmi starobného alebo invalidného dôchodku.

Cena obedu je 2,12 €, poskytujeme stravu – racionálnu a šetriacu. **Príspevok mesta** na stravovanie je určený podľa príjmu (výšky dôchodku), v troch príjmových pásmach, a to podľa Všeobecne záväzného nariadenia mesta Kežmarok o poskytovaní sociálnych služieb na území mesta Kežmarok. Odbery obedov sú individuálne, to znamená, že stravník si chodí pre obedy sám, prípadne dovoz zabezpečí rodina, alebo prostredníctvom

opatrovateľskej služby alebo podporenej služby – donáška stravy do domácnosti.

Podmienky na poskytovanie sociálnej služby stravovanie dôchodcov: poberateľ starobného alebo invalidného dôchodku; trvalý pobyt v meste Kežmarok.

Postup pri vybavení tejto sociálnej služby: napísať žiadosť o zabezpečenie poskytovania sociálnej služby stravovanie dôchodcov v jedálni a adresovať ju na Mestský úrad, Oddelenie sociálnych vecí, Hlavné námestie 1, 060 01 Kežmarok; k žiadosti je potrebné zdokladovať Rozhodnutie sociálnej poisťovne o aktuálnej výške dôchodku – fotokópia, taktiež je potrebné sa preukázať občianskym preukazom.

Redakcia

Festival študentského remesla

V dňoch 2. – 13. 6. 2015 sa uskutoční v areáli kežmarského hradu 3. ročník Festivalu študentského remesla. Podujatie otvorí 12. 6. 2015 o 10.00 hod. prezident Slovenskej republiky Andrej Kiska.

Program

Piatok 12. 6. 2015: Súťaže a prezentácie remesiel žiakov a chránených dielní, zdobenie perníkov... Výstava fotografií žiakov (reštaurácia Berg). Výstava obrazov mladého Rómskeho maliara J. Feča (reštaurácia Berg). Ochutnávka jedál z kuchyne Rómov (reštaurácia Berg).

Diskusia s Mgr. Branislavom Gröhlingom – OZ Podporme remesla (hrad), 14.30 – 16.00 h. Premietanie filmu Cesta ven (hrad), 16.00 h. Bohatý kultúrny program za účasti žiakov škôl a amatérskych skupín – celý deň. Konferencia o vzdelávaní (hotel Hviezdoslav****), 11.30 – 14.30 h. Otvorenie výstavy „Úspešné rómske ženy...“ (hotel Hviezdoslav****). Koncert speváčky Gitany – Adrianý Drafiovej, 18.00 (hradné nádvorie).

Sobota 13. 6. 2015: Festival remesiel a Kresťanská hudba na hrade.

Ssoš

VÝSTAVY

Výstavná sieň BARÓNKA
Hlavné námestie 46, Kežmarok
Výtvarná tvorba žiakov a absolventov výtvarného odboru

Výstava bude vystavená do 8. júna 2015.

Organizátor výstavy je
Základná umelecká škola
Antona Cígera Kežmarok.

12. 6. – 1. 7. 2015

V službe ducha a národa
Výstavný projekt Slovenskej
národnej knižnice pri

príležitosti 200. výročia
narodenia Ľudovíta Štúra.
Doplnený o prierez 50 rokov
Literárnych Kežmarkov zo
zbierok Múzea v Kežmarku.

Výstavná sieň múzea
Dr. Alexandra 11

Výtvarná tvorba žiakov
a absolventov

Výstava je otvorená
do 23. júna 2015.

Galéria u anjela

Starý trh 53, Kežmarok

Ján Berger

Výstava je sprístupnená do
16. júla 2015.



Základná umelecká škola
Antona Cígera Kežmarok

Vás pozýva
na

ABSOLVENTSKÝ KONCERT

žiacov hudobného odboru

Dňa 2. júna 2015 o 17.00 hod.
v koncertnej sále ZUŠ A. Cígera Kežmarok,
Hviezdoslavova 12.

Vstupné dobrovoľné



www.globart.cz

MARIÁN VARGA

& Solo in concert

Strhujúci improvizácie art-rockové legendy

Drevený artikulárny kostol Kežmarok

24. 6. 2015 (streda) o 18.00 h

Vstupné: 10 € (8 € členovia Kruhu priateľov hudby)

Predaj lístkov:
Mestské kultúrne stredisko Kežmarok, Starý trh 47, 052/452 21 65, 0904 496 442,
Kežmarská informačná agentúra, Hlavné námestie 46, www.mskkezmazmarok.sk

Kežmarskí výskumníci postupujú do medzinárodného finále súťaže Pohár vedy – Science cup 2015

Medzinárodnú súťaž Pohár vedy – Neurón 2015 organizuje Asociace malých debujárů České republiky v spolupráci s MŠMT. Cieľom projektu je vzbudiť u detí záujem o vedu, motivovať ich, aby sa zaujímali o svet okolo seba.

Mgr. Janka Šišková
ZŠ Nižná brána, Kežmarok
Foto: archív školy

Súťaž, do ktorej sa každoročne prihlásia stovky detských tímov, sa koná už štvrtýkrát. Tento rok nesie podtitul Neurón. V tomto ročníku sa do tejto súťaže prihlásili aj žiaci 4.A triedy ZŠ Nižná brána Kežmarok ako tím KEŽMARSKÍ VÝSKUMNÍCI. Súťaž prebiehala v štyroch korešpondenčných kolách a štyroch kategóriách. V každom z nich sme riešili tri úlohy, za ktoré nám porota postupne pridela body. Prvá úloha bola zameraná na kreativitu, druhá na teóriu a výskum a posledná na prak-

tické pokusy. Venovali sme sa konštrukciám mostov, atmosférickému tlaku, merali sme objem výdychu, vymýšľali a zhotovovali sme hračky, predstavovali sme svoje mesto (zhotovili sme model červeného evanjelického kostola)... Dnes už máme našudované, čo je to neurón, aj čo všetko okolo nás sa na neurón podobá. Po tejto časti súťaže, odborná porota vybrala z každej kategórie jeden

tím s najvyšším počtom získaných bodov, ktorý postúpi do finálového kola v ČR. Za SR a kategóriu žiakov 1. st. ZŠ postupuje tím KEŽMARSKÍ VÝSKUMNÍCI. Vo finále sa stretnú tímy z Kanady, Belgicka, Turecka, Nemecka, Slovenska a Českej republiky. Finále bude prebiehať 12. – 14. 6. 2015 v Nymburku v ČR. Sme odhodlaní reprezentovať našu školu, mesto aj krajinu. Držte nám palce!



Súťaž Kežmarskí výskumníci sa medzi deťmi teší veľkej obľube.

Poznaj svoj región

Na ZŠ Dr. D. Fischera prebehla dňa 25. 5. 2015 v rámci vyučovania prezentácia ročníkového projektu tretiaakov „Poznaj svoj región“.

PaedDr. J. Lučanská
Foto: PaedDr. M. Malinová,
Mgr. E. Debreová

Žiaci súťažili v trojčlenných družstvách. Absolvovali 8 kôl, kde využili svoje vedomosti z vlastivedy a prírodovedy.

Každý mohol svojimi schopnosťami prispieť k získaniu prvenstva. V prestávkach medzi súťažnými kolami žiaci prezentovali krásu krajiny, starodávne predmety, spievali regionálne pesničky, spoznávali nárečové slo-

vá, predstavovali triedne časopisy. Predviedli svoje športové zručnosti.

Najväčšou túžbou každej triedy bolo získať veľký pohár a víťazstvo. Sily boli vyrovnané. Chválime všetkých,

ktorí reprezentovali svoju triedu a vytvorili príjemnú atmosféru súťaže. Víťazom sa stala 3. A.

Tešíme sa na budúci rok, kde si zmeriame sily vo vedomostiach o Slovensku.



Lucijný stĺpček

Neviem, či ste sa už zapojili do petície Lesoochranského zoskupenia Vlk, ktorá prebieha od polovice apríla a predbežne je možné do nej prispieť svojím podpisom do polovice júna. Petičná akcia má názov Máme radi vlkov. Vlk môže byť škodná pre pastierov a tým pádom cieľom poľovníkov, ale ľudia si málokedy uvedomujú, že cestou k vlastnému pohodliu sme skutočnú prírodu odsunuli na okraj a pritom vďaka nej existuje kolobeh života na tejto planéte.

Vlk obyčajný je na Slovensku chránený, no od novembra do polovice januára je každý rok povolený odstrel istého množstva vlkov. Je plachý a človeka nenapadá ani pri stretnutí zoči voči. Vo vyspelých krajinách je odstrel chráneného vlka prísne zakázaný a považovaný za pytlactvo, pretože skúmanie tejto šelmy biológmi dokázalo, že ich prítomnosť v divokej prírode obnovuje kolobeh. Zmenší počet chorých jedincov, posilňuje vďaka tomu stáda vysokej zveri, živia sa prevažne hľodavcami, príroda nie je ich vysokým počtom tak „opotrebovaná“, pretože majú prirodzeného predátora. Vďaka tomu príroda bují a poskytuje úkryt a bydlisko vtákom, zoskupuje vodu, do ktorej sa vracajú ryby.

Samozrejme, toto je môj zjednodušený popis toho, čo sa deje v prírode vďaka vlkom. Na druhej strane vlčia svorka je silné rodinné spoločenstvo s jasnou hierarchickou líniou. Poviem to tak, ako to je, vo svorke sa jej členovia milujú a rešpektujú. Na lov chodia najsilnejší jedinci, vodcovia svorky. Tí sú prvým cieľom poľovníkov. Keď zahynú životelia svorky, tá sa rozpadáva, vznikajú v nej konflikty a jej členovia postupne hynú. Takže zastrelenie jedného vlka má dopad na celú svorku.

Nechcem vás presviedčať, moja láska k vlkom pramení z množstva literatúry a dokumentov. Chcem len, aby ste sami nad vecami okolo seba premýšľali, sami zvážili, či napríklad podpísanie tejto petície je alebo nie je správne. V petícii sa podpíšete za to, aby bol Vlk obyčajný chránený celoročne v chránených územiach, prevažne na severe a východe Slovenska. Príroda si zaslúži každý náš podpis a pomocnú ruku. Drahé autá a vydláždené cesty kolobeh prírody neobnovia.

Lucia Vričanová

Má zdravá výživa korene v roku 1915?

Za počiatkom zdravej výživy zrejme stojí paradoxne I. svetová vojna, ktorá prebiehala pred 100 rokmi.

Vladimír Julián Ševc

Foto: Múzeum Kežmarok

Vďaka dobovej tlači vieme, čo sa v spoločnosti dialo, ako ľudia žili, aké opatrenia vydávali vládnuce špičky. Počas roku 1915 upadli do zabudnutia predstavy o rýchlom ukončení vojny. Front sa takmer nehýbal, obeť i ranených pribúdalo, do vojny sa poľovávali stále nové sily.

V poľnohospodárstve chýbali muži, medzinárodný obchod bol ochromený, dovoz tovaru obmedzený. Nároky niekoľkostotisícovej armády sa zvyšovali. Spočiatku mala každá krajina potrebné zásoby. Nikto však nevedel predpovedať dĺžku trvania vojny, ani vývoj počasia, od ktorého úroda závisí. Preto boli ľudia vyzývaní, aby šetrili a efektívne využívali každú potravinu. Samozrejme, dialo sa to v duchu všeobecného dobra, blaha krajiny a podpory vojakov na bojiiskách.

Predstavme si teda desatoro efektivity, ktorého motto znelo: „Nezmyslené plytovanie je ťažkým zločinom voči najsvätejším záujmom našej vlasti!“ Odporúčanie Ako žiť vo vojnových časoch, prebraté z novín *Vasárnapi Könyv*, si v miestnej tlači prečítali aj Kežmarčania. Čo sa z jednotlivých bodov dozvedeli?

1. Obmedz obedy, množstvo jedla! Odporúča sa pripraviť toľko jedla, koľko ľudia akurát potrebujú. Prípadné zvyšky sa po-

užívajú k ďalšiemu obedu, nikdy sa nesmú vyhodiť na smetisko. Človek, ktorý nečinná ťažká fyzická práca, nemá nárok na desiatu ani olovrant, keďže sa jedná o zbytočnosť a zlý návyk. Hostiny sú zavrhnuté ako mrhanie potravinami v ťažkých časoch.

2. Jedz menej mäsa! Veľa mäsa škodí zdraviu, hlavne deťom. Konzumovať ho stačí max. 5-krát týždenne, výhradne na obed. Tým doprajeme žalúdku potrebný pokoj. Varením končatin a odrezkov mäsa získame dobrú polievku. Loj, oddelený od mäsa je možné použiť na výrobu mydla. Tiež je nutné používať mäso dospelých zvierat, keďže jalovice, jahniatka či prasiatka sú málo výživné. Ako náhrada postačia králiky, ktoré majú vysokú reprodukčnú schopnosť, sú nenáročné na chov a môžu si ich dovoliť chovať v každom dvore.

3. Šetri masťou aj maslom! Je potrebné obmedziť konzumáciu masných jedál. Namiesto nich je vhodné jesť rastlinné tuky a oleje, ktoré sú ľahšie stráviteľné. Umelé maslo (margarín) je dostatočne zdravý tuk.

4. Užívaj viac cukru! Cukor s vysokou výživovou hodnotou dokáže z polovice nahradiť tuky. Namiesto masla sa má jesť oveľa viac med a domáca marmeláda.

5. Piť namiesto plnotučného mlieka odstredeného! Zo smotany je možné urobiť maslo či použiť ju na prípravu jedál. Cmar obsahuje výživné látky, z kyslého mlieka sa pripraví tvaroh. Odstredené mlieko je vhodné na prípravu syrov s nižším obsahom tuku, hodí sa aj ku káve. Navyše, ranná káva nie je život-

ne dôležitá. Je možné nahradiť ju zapraženou polievkou, čajom.

6. Vzdaj sa bieleho chleba! Fakt, že žalúdok zdravého človeka nedokáže stráviť chlieb vyrobený zo pšeničnej múky zmiešanej s ražnou, jačmennou či kukuričnou múkou, je prekonaný. Zmiešaním so zemiakmi ho dokonca urobí chutnejším a dlhšie čerstvým. Zvyšky chleba sa dajú použiť do polievky, vysušený ako strúhanka na prípravu múčnikov i mäsitých jedál.

7. Používaj viac rastlinnej potravy! Zemiaky, zelenina a ovocie sú výživné, obohacujú jedálny lístok. Zemiaky je najlepšie variť v šupke, aby sa šúpaním predišlo veľkému odpadu. Ďalej sú na prípravu jedla vhodné šošovica, fazuľa, hrach, hlúbovin, pečené i varené gaštany, biela a žltá repa. Z divo rastúcich bylín sú ideálne kyslička, skorocel, stavikrv, púpava i mladá žihľava.

8. Pestuj zeleninu a zeliny! Každý, kto má vo svojej záhrad-

ke a na dvore kúsok nevyužitej pôdy (úhor), nech ju využije na sadenie zeleniny alebo skorých zemiakov. Ovocie sa dá dlhodobo uskladniť sušením alebo vo forme kompótov a lekvárov.

9. Vyvaruj sa alkoholických nápojov! Zníženie spotreby piva umožní využiť jačmeň na iné účely obživy. Liehoviny spotrebujú veľa obilia, zemiakov a zhoršujú život národa. Prírodné nápoje pre človeka sú voda a mlieko J

10. Využi zvyšky z kuchyne! Zostatky jedla, šupky zeleniny, zemiakov i ovocia môžu byť potravou pre hydinu i ošípané. Kto ich nechová, nech tieto zvyšky posunie napr. susedovi...

Toľko z múdrych odporúčaní. Po ich predstavení musíme uznať, že zdravá výživa má v niektorých bodoch ozaj základ už v časoch I. svetovej vojny. Mnohé odporúčania predbehli svoju dobu a sú v súčasnosti populárne. Základy už v roku 1915? To musíte posúdiť Vy...



Polná vojenská kuchyňa



Pohľad na zásoby mäsa pre vojakov



Vojaci pomáhajúci pri poľných prácach

Dve prvenstvá vo vedomostnej súťaži

Oblasťný výbor SZPB v Poprade v spolupráci so Školským úradom Poprad, Oddelením školstva, mládeže a športu Mestského úradu Poprad, Školským úradom Kežmarok, Oddelením školstva Mestského úradu Kežmarok a Múzeom Kežmarok organizoval aj tento rok vedomostnú súťaž „Medzníky 2. svetovej vojny“.

Marcel Maniak
Foto: Pavol Humeník

Súťaž je určená pre žiakov 9. ročníkov základných škôl a osemročné gymnáziá. Do 8. ročníka tejto súťaže sa prihlásilo spolu 21 základných škôl z okresov Poprad a Kežmarok. Cieľom súťaže je prehĺbovať, rozširovať a upevňovať v povedomí mládeže vedomosti z novodobých dejín, pripomenúť si 70. výročie ukončenia druhej svetovej

vojny a 71. výročie Slovenského národného povstania. Pestovať hrdosť na národnoslobodzovacie tradície nášho ľudu a budovať úctu mladšej generácie voči obetiam fašizmu a nacizmu.

Po školských kolách sa dňa 26. mája 2015 v priestoroch kežmarského hradu konalo finále, ktorého sa zúčastnilo dvadsať trojčlenných družstiev. Pozostávalo z troch častí. Témou 1. kola bola 2. svetová vojna v Európe a vo svete, 2. kolo bolo zamerané na Slovensko počas druhej svetovej vojny a 3. kolo obsahovalo otázky na tému Slovenské národné povstanie a koniec 2. svetovej vojny pod Vysokými Tatrami. Otázky aj tento rok pripravila Historicko-dokumentačná komisia pri Oblasťnom výbore SZPB v Poprade. Súťažiaci družstvá mohli získať aj bonusové body, ak doručili vlastné výtvarné práce na tému vojna a taktiež ak zaznamenali spomienky vojnových veteránov zo svojej obce.

Na prvom mieste sa umiestnili ZŠ Dr. Fischera Kežmarok a ZŠ s MŠ Veľká Lomnica (keďže mali rovnaký počet bodov a aj po rozstrele mali opäť rovnaký počet bodov, rozhodlo sa, že tento rok nebude na druhom mieste žiadna škola). Tretie miesto obsadila ZŠ s MŠ Fra-

ňa Kráľa Poprad-Veľká.

Všetci súťažiaci boli odmenení diplomom a vecnými cenami. Navyše družstvá, ktoré sa umiestnili na 1. – 10. mieste, sa 5. júna zúčastnia exkurzie po pamätných miestach bojov 2. svetovej vojny v Lip-tovskom Mikuláši a na Podbanskom.



Na Kapelafeste môže byť aj vaša skupina

Mestské kultúrne stredisko v Kežmarku pripravuje na záver augusta ďalší ročník festivalu Kapelafest. Ak ste regionálnou kapelou, na festivale si môžete zahrať aj vy a prezentovať tak svoju tvorbu bez nároku na honorár, s občerstvením. V prípade záujmu volajte na 0904 496 442, píšete na programy@mskskezmak.sk alebo prídte osobne na Starý trh 47 do Mestského kultúrneho strediska.

Podakovanie

Z hľadiska sledovania problematiky prevádzky detailnejšie zisťujeme nežiaduce faktory, udalosti a technicko - hospodársku úroveň materskej školy. Kvalita života detí v MŠ je priamo závislá od priestorov školy, úprave prostredia a spôsobu myslenia zamestnancov.

Aj v zariadení – Súkromnej materskej školy pri Dennej detskom sanatóriu v Kežmarku prioritou je vytvorenie bezpečného školského prostredia. Naša činnosť sa vykonáva v budove, ktorá patrí mestu a je funkčná už 41 rokov. Všetko sa nám darí udržiavať na požadovanej úrovni, ale technicky prekonávame neustále problémy so strechou, ktorá po každom daždi zateká.

Dňa 18. 5. 2015 v pondelok bola značná časť priestorov zatečená oveľa viac ako bežne. Po ďalšej daždivej noci už dažďová voda tiekla zo stropu na dlážku. Čas na premýšľanie nebol. Riaditeľka zain-

teresovala prostredníctvom rodičov poslancov mestského zastupiteľstva v Kežmarku.

Musíme poďakovať sa a reagovať, pretože okamžite na tvár miesta prišli poslanci pán Jendrejčák, Holova, Matia, pani Levická a pán Hencel. Na ich podnet pán prednosta mestského úradu a všetci zainteresovaní okamžite a riešili tento stav a ešte v tento deň bola zabezpečená oprava jednej časti pavilóna.

Chcela by som sa v mene všetkých zamestnancov a detí všetkým menovaným úprimne poďakovať.

Podakovanie patrí p. Huťovi a prednostovi p. Gurkovi za operatívne riešenie nášho problému preto, lebo v minulosti sme takú pomoc nemali. Vyjadrujem presvedčenie, že naďalej budeme takto spolupracovať s Mestským úradom v Kežmarku a veríme, že voľba poslancov do mestského zastupiteľstva bola správna.

Riaditeľka DDS T. Semaňáková

Pomôžte rozhýbať krídla belasého motýľa

Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR každoročne organizuje celoslovenskú osvetovú kampaň BELASÝ MOTÝĽ, súčasťou ktorej je aj „Deň ľudí so svalovou dystrofiou“. Počas tohto dňa prebieha verejná zbierka v približne 57-tich slovenských mestách a obciach. Tento rok sa uskutoční v piatok, 5. 6. 2015. Organizujú ho samotní členovia OMD v SR – ľudia so svalovou dystrofiou za pomoci ďalších dobrovoľníkov. Výťažok z verejnej zbierky sa používa na doplatky za pomôcky pre dystrofikov, najmä: zdvihačky, elektrické vozíky, mechanické vozíky, elektrické postele, antidekubitné matrace, odsávačky hlienov a iné špecifické

pomôcky. Ľudia so svalovou dystrofiou nedokážu chodiť, obrátiť sa na bok, napiť sa sami z pohára a niektorí ani sami dýchať. Aj preto potrebujú špeciálne pomôcky, ktoré by im mohli uľahčiť život.

Ak by ste nám chceli pomôcť aj Vy, máte niekoľko možností. Staňte sa dobrovoľníkom a pomôžte nám v tento deň rozdávať letáčky a belasých motýlikov. Pomôcť nám môžete aj zaslaním darcovskej DMS v hodnote 2€ s textom **DMS MOTYL** na číslo **877**. Podporiť nás môžete aj priamo na účet verejnej zbierky číslo **2921867476/1100**. Ďakujeme za akúkoľvek pomoc.

Vierka Hríňáková,
členka Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR

Okienko do kultúry

4. 6. 2015 (štvrtok) o 9.00 h
Beatles

Hudobný program inšpirovaný fenoménom Beatles, legendy rockovej scény s hudobným a kultúrnym vplyvom po celom svete. Hudobné majstrovstvo a známe skladby zaujmú divákov bez obmedzenia veku.

V Mestskom kultúrnom stredisku

5. 6. 2015 (piatok) o 9.00 a 10.30 h

XIX. Medzinárodný festival DFS
krojované bábiky

Výchovný koncert a tvorivé dielne domácich a zahraničných detských folklórnych súborov.

V Mestskom kultúrnom stredisku Kežmarok

7. 6. 2015 (nedeľa) o 15.00 h
XIX. Medzinárodný festival DFS
krojované bábiky

Galaprogram domácich a zahraničných folklórnych súborov s aktom výmeny krojovaných bábik.

Nádvorie kežmarského hradu

11. – 12. 6. 2015

LITERÁRNY KEŽMAROK
– 50. ročník

Venovaný Ludovítovi Štúrovi, štúrovcovi a Kežmarku.

Kultúrno-spoločenské podujatie, ktorého súčasťou je celoslovenská literárna súťaž žiakov základných a študentov stredných škôl na Slovensku a Slovákov žijúcich v zahraničí.

14. – 15. 6. 2015

DIVADLENIE 2015

Festival divadla.

IX. ročník festivalu divadla hraného deťmi a divadla mladých. Organizačne zabezpečuje ZUŠ A. Cigera.

V Mestskom kultúrnom stredisku

17. 6. 2015 (streda) o 17.00 h
Koncert pre ZUŠ

Koncert pri príležitosti 10. výročia založenia Základnej umeleckej školy Petržalská 21 Kežmarok.

V Mestskom kultúrnom stredisku Kežmarok

24. 6. 2015 o 18.00 h

SOLO IN CONCERT

Koncert **Mariána Vargu**.
Drevený artikulárny kostol

Okrúhle výročie Literárneho Kežmarku

Kultúrno-spoločenské podujatie, ktorého súčasťou je celoslovenská literárna súťaž žiakov základných a študentov stredných škôl na Slovensku a Slovákov žijúcich v zahraničí oslavuje svojich 50 rokov.

Pavol Humeník

Podujatie sa uskutoční 11. – 12. júna 2015 a je venované Ludovítovi Štúrovi, štúrovcovi a Kežmarku.

Program:

Štvrtok 11. 6. 2015

14.00 Vitajte v Kežmarku
(Obradná sieň Mestského úradu v Kežmarku)

Prijatie účastníkov LK primátorom mesta.

15.00 Slávnostné otvorenie 50. ročníka LK (pred budovou lýcea v Kežmarku)

Otvorenie 50. Literárneho Kežmarku. Príhovory hostí.

15.30 Vyhlásenie výsledkov celoslovenskej literárnej súťaže

(budova lýcea v Kežmarku)

V programe zaznejú ukážky z tvorby porotcov súťaže (Eva Kollárová, Zlata Matláková, Ján Petrik, Júlia Čurillová, Jozef Brunclík, Peter Karpinský), literárno – dramatické pásmo autorských prác víťazov súťaže (ZUŠ A. Cigera), ocenenie víťazov

19.30 Galaprogram (Drevený artikulárny kostol Kežmarok)

Premiéra dokumentárneho filmu 50. LK (réžia Daniel Dluhý), prezentácia zborníka 50. LK (Nora Baráthová – Gabriela Kantorková), ocenenie dlhoročných spolupracovníkov a zakladateľov LK

„Vzlietli orli vysoko“ – pásmo slovenskej národnej hudby a umeleckého slova pri príležitosti 200. výročia narodenia Ludovíta Štúra. Účinkujú: Danubius octet singers a Juraj Sarvaš – herec a recitátor

Piatok 12. 6. 2015

8.30 Vernisáž výstavy Ludovít Štúr – 200. výročie na-

rodienia (Výstavná sieň Barónka)

Literárne múzeum Slovenskej národnej knižnice v Martine

9.30 h Seminár (Mestské kultúrne stredisko Kežmarok)

Venovaný osobnosti L. Štúra, štúrovcovi a Kežmarku.

Prednášajúci: Doc. PhDr. Augustín Maňovčík, DrSc., PhDr. Nora Baráthová.

Krojované bábiky sa vymenia v Kežmarku

Mesto Kežmarok bude jedno z center medzinárodného festivalu detských folklórnych súborov Krojované bábiky 2015, ktorý sa uskutoční v dňoch 5. – 9. júna 2015.

V Kežmarku sa uskutočnia v piatok 5. júna 2015 o 9.00 a 10.30 hodine výchovné koncerty. Účinkovať v ňom budú Folk Ensemble „MUSE-TEANCA“, INSURATEI, Rumunsko a domáci detský folklórny súbor MAGURÁČIK Kežmarok.

V sobotu na otváracom galaprograme festivalu, ktorý sa uskutoční v Poprade, sa predstavia obidva detské folklórne súbory z Kežmarku Goralik i Maguráčik.

V nedeľu bude festival opäť presunutý do Kežmarku, keď najskôr účastníkov festivalu privíta primátor mesta v obradnej sieni (11.00 hod.), aby potom o 15.00 hodine sa na nádvorí kežmarského hradu uskutočnil záverečný galaprogram. Na ňom sa predstavia domáce i zahraničné súbory, pričom sa tu uskutoční i akt výmeny krojovaných bábik. Na tomto galaprograme vystúpia okrem iných DFS GORALIK z Kežmarku, DFS MAGURÁČIK z Kežmarku, prípravka DFS Maguráčik z Kežmarku a hostia Folk Ensemble „MUSETEANCA“, INSURATEI z Rumunska, DFS JITŘENKA z Dolní Čermnej, z Českej republiky, DFS SUDARUŠKA z Kalinigradu, z Ruska, KUD „Branko Radicevic“ zo Siriga, zo Srbska, KUD „Dr. Mladen Stojanovic“ z Bački Jarak, zo Srbska.

PH



MESTO KEŽMAROK
SLOVENSKÁ NÁRODNÁ KNIŽNICA v Martine
vás pozývajú na

50.
LITERÁRNY KEŽMAROK
venovaný 200. výročiu narodenia Ludovíta Štúra, štúrovcovi a Kežmarku

11. – 12. júna 2015

Program

11. jún 2015 – štvrtok

15.00 h
SLÁVNOSTNÉ OTVORENIE 50. ročníka Literárneho Kežmarku
pred budovou lýcea, ul. Hviezdoslavova 18

15.30 h
VYHLÁSENIE VÝSLEDKOV CELOSLOVENSKEJ LITERÁRNEJ SÚŤAŽE
• ukážky a literárnej tvorby porotcov súťaže
Eva Kollárová, Zlata Matláková, Ján Petrik, Peter Karpinský, Jozef Brunclík
• pásmo víťazných prác autorskej súťaže v nadväzovaní Základnej umeleckej školy A. Cigera
• ocenenie víťazov súťaže
lýceum, ul. Hviezdoslavova 18

19.00 h
GALAPROGRAM
• premiéra filmového dokumentu „50 Literárnych Kežmarok“ (scenár a réžia Daniel Dluhý)
• prezentácia zborníka „50 rokov Literárneho Kežmarku“
• ocenenie dlhoročných organizátorov, spolupracovníkov a zakladateľov Literárneho Kežmarku
• „Vzlietli orli vysoko“ – pásmo slovenskej národnej hudby a umeleckého slova pri príležitosti 200. výročia narodenia Ludovíta Štúra
Účinkujú: Danubius octet singers a Juraj Sarvaš – herec a recitátor
Drevený artikulárny kostol

12. jún 2015 – piatok

9.00 h
„V SLUŽBE DUCHA A NÁRODA“
– vernisáž výstavy Slovenskej národnej knižnice pri príležitosti 200. výročia narodenia Ludovíta Štúra.
Výstavný projekt doplnený o prierez 50 rokov LITERÁRNYCH KEŽMAROK
zo zbierok Múzea v Kežmarku
Výstavná sieň Barónka, Hlavné námestie 46

10.00 h
SEMINÁR
venovaný osobnosti L. Štúra, štúrovcovi a Kežmarku
PhDr. Nora Baráthová – Kežmarská štúrovka
Doc. PhDr. Augustín Maňovčík, DrSc. – Príspevok k životopisu Ludovíta Štúra
Mestské kultúrne stredisko, Starý trh 46

Podujatie sa koná v finančnom podporom Ministerstva kultúry SR
v spolupráci s PSK – Múzeum v Kežmarku, Evangelizácia a v účelovom domov v Kežmarku a štátnou školskou v Martine



**3. - 4. jún (streda, štvrtok)
o 19.00 hod.
DIVOKÁ DVOJKA**

Snaživá policajka, ktorej zveria do ochrany kľúčového svedka v súdnom procese s vplyvným mafiánskym bossom. Svedok je vlastne sexy manželka miestneho drogového dilaera. Keď sa o túto dvojicu začnú intenzívne zaujímať najatí zabijaci a skorumpovaní policajti, nezostáva im nič iné, len sa vydať na útek naprieč celým Texasom.

Hrajú: Reese Witherspoon, Sofia Vergara. **Réžia:** Anne Fletcher. USA 2015, komédia, dabing, 95 minút, MP15, vstupné: 3,5 €.

**5. - 7. jún (piatok, sobota, nedeľa) o 19.00 hod.
SAN ANDREAS**

San Andreas a vyvolá v Kalifornii zemetrasenie o sile 9 stupňov Richterovej škály, vydávajú sa pilot prieskumného a záchranného vrtuľníka a jeho bývalá manželka, na cestu z Los Angeles do San Francisca zachrániť svoju jedinou dcéru.

Hrajú: Dwayne Johnson, Ale-

xandra Daddario. **Réžia:** Brad Peyton. USA 2015, akčný-katastrofický, titulky, 90 minút, MP15, vstupné: 3,5 €.

**6. - 7. jún (sobota, nedeľa)
o 17.00 hod.
HURÁ NA FUTBAL**

Amadeo pracuje v bare a hrá stolný futbal lepšie ako ktokoľvek iný. Miluje Lauru, ale ona o tom nevie. Jeho jednoduchá rutinná práca sa rúca, keď sa do ich mestečka vracia Ace, v súčasnosti najlepší futbalista na svete a chce sa pomstiť za jedinou porážku.

Réžia: Áxel Kuschevatzky, Eduardo Sacheri. ESP, animovaný rodinný, dabing, 106 minút, MP7, vstupné: 3,5 €.

**8. jún (pondelok) o 19.00 hod.
SAMA NOCOU TMOU
(filmový klub)**

Nezvyčajný čierno-biely film sa odohráva vo fiktívnom iránskom skazenom meste, domove pasákov, dílerov a prostitútok, kde sa po nociach túla dievča - mladá osamelá upírka, ktorá nastoľuje poriadok podľa vlastných pravidiel.

Hrajú: Arash Marandi, Dominic Rains. **Réžia:** Ana Lily Amirpour. USA 2014, horor, titulky, 99 minút, MP15, vstupné: 3,5/2 €.

**10. - 11. jún (streda, štvrtok)
o 19.00 hod.
INSIDIOUS: KAPITOLA 3**

Parapsychologička Elise žije sama v ústraní, keď ju jedného dňa vyhladá mladačka Quinn s prosbou o pomoc. Prenasleduje ju démon, ktorý postupne požíra jej telo i dušu. Elise stojí pred zásadným rozhodnutím. Už nikdy nechcela otvoriť bránu do sveta mŕtvych, no tentokrát od nej závisí príliš veľa životov.

Hrajú: Lin Shaye, Leigh Whannell. **Réžia:** Leigh Whannell. USA 2015, horor, titulky, 97 minút, MP15, vstupné: 3,5 €.

**12. jún (piatok) o 19.00 hod. (2D)
13. - 14. jún (sobota, nedeľa)
o 19.00 hod. (3D)
JURSKÝ SVET**

Jurský park ide na plné obrátky, ročne ním prejdú milióny nadšených návštevníkov, ktorí sledujú v akcii desiatky „vyhynutých“ živočíchov. Lenže vedenie parku neustále hľadá nové spôsoby, ako túto jedinečnú atrakciu ešte viac zatraktívniť.

Hrajú: Chris Pratt, Omar Sy. **Réžia:** Colin Trevorrow. USA 2015, dobrodružný, dabing, 125 minút, MP12, vstupné: (2D) 3,5 € (3D) 5 €.

**13. - 14. jún (sobota, nedeľa)
o 17.00 hod.
SEDEM ZHAVRANENÝCH
BRATOV**

Jedného dňa sa narodila Bohdanka, ktorej vyrieknutá kľatba zakliala jej sedem urastených bratov na havranov. Odvážna dievčina sa rozhodne, že svojich bratov zachráni. Môže to však urobiť len ona sama, podľa rád starej bylinkárky. Kým však kľatbu zlomí, postretnie mnohých, ktorí jej budú stať v ceste.

Hrajú: Martha Issová, Sabina Remundová, Lukáš Příkazský. **Réžia:** Alice Nellis. ČR/SR 2015, hraná rozprávka, české znenie, 85 minút, MP 7, vstupné: 3,5 €.

**15. jún (pondelok) o 19.00 hod.
SAMBA (filmový klub)**

Samba pracuje načierno v rôznych zamestnaniach a dúfa, že čoskoro dostane povolenie k trvalému pobytu. Jeho neradostná rutina sa zmení, keď stretne Alicu - manažérku, ktorá trpí syndrómom vyhorenia a dobrovoľníckou prácou sa snaží dať svoj život späť dokopy. Rýchlo medzi nimi vznikne krehké puto.

Hrajú: Charlotte Gainsbourg, Omar Sy. **Réžia:** Olivier Nakache, Eric Toledano. FRA 2015, komédia, titulky, 120 min., MP12, vstupné: 3,5/2 €.

V službe ducha a národa



Výstavný projekt Slovenskej národnej knižnice
pri príležitosti 200. výročia narodenia
Ľudovíta Štúra

Výstavná sieň Barónka
Hlavné námestie 46, Kežmarok
12. júna až 1. júla 2015

Základná umelecká škola Ľudovíta Štúra Kežmarok
OZ Klub priateľov umenia pri ZUŠ Ľ. Štúra Kežmarok
Mestské kultúrne stredisko Kežmarok
OZ šušľavá muža Prešov



DIVADLENIE 2015

Nedeľa 14. jún	Pondelok 15. jún
I. blok - 14.00 hod. DS TOTE TAM Kežmarok - „Pssst“ DS TOTE TAM Kežmarok - Balada o stolčeku DS TOTE TAM Kežmarok - Malý krvný obeh II. blok - 15.30 hod. DS TOTE TAM Kežmarok - Kým si po nás príde zubatá DS TOTE TAM Kežmarok - Kde sa dvaja bijú... DS TOTE TAM Kežmarok - Na vedľajšej koľaji III. blok - 16.30 hod. DS TOTE TAM Kežmarok - Deň ako stvorený pre... IV. blok - 18.00 hod. KONZERVATÓRIUM Košice, hudobno-dramatický odbor - Nikto nie je za dverami	I. blok - 8.00 hod. DS Štátnicev Poprad - Mimi a Liza DS TOTE TAM Kežmarok - „Pssst“ „L“ Levoča - Oplatilo sa DS TOTE TAM Kežmarok - Balada o stolčeku II. blok - 9.30 hod. DS TRMA VRMA Poprad - Ukradnutý čas DS TOTE TAM Kežmarok - Kde sa dvaja bijú... III. blok - 11.00 hod. DS TRMA VRMA Poprad - Popcorn DS TOTE TAM Kežmarok - Malý krvný obeh DS TRMA VRMA Poprad - Kým si po nás príde zubatá IV. blok - 12.15 hod. DS TRMA VRMA Poprad - Čakanka DS TOTE TAM Kežmarok - Na vedľajšej koľaji DS TRMA VRMA Poprad - Poprad mám rád

V sále M/KF Kežmarok, Starý trh 46

Vstupné dobrovoľné

Mestská knižnica mení svoju vizáž...

...a my veríme, že to našich terajších i budúcich používateľov poteší.

Vďaka finančným prostriedkom získaných v rámci dotačného systému Ministerstva kultúry a výraznému sponzorskému príspevku spoločnosti **DREVOINTE-RIER KEŽMAROK s.r.o.**, ktorej sa týmto chceme srdečne poďakovať, sa priestory Oddelenia pre deti a mládež a Oddelenia pre dospelých používateľov stali modernejšími a príťažlivejšími.

Niekoľko desiatok rokov používané výpožičné pul-

ty nahradili na mieru vyrobené obslužné pulty s nadvýstavbou v tvare oblúka, ktoré znamenajú pre používateľov a samozrejme aj pracovníkov knižnice oveľa väčší komfort.

Dizajn a estetický vzhľad knižnice výrazne prispieva aj k rozhodnutiu potenciálneho používateľa či sa stane jej aktívnym používateľom. Vybavenie a zariadenie knižnice by malo byť preto lákavé a malo by poskytovať pohodlný priestor, aby mohla verejnosť čo najlepšie využívať knižničné služby.

Jana Schönová

Čítajme si...

Dňa 18. 6. 2015 v čase od 9.00 do 15.00 sa v **Mestskej knižnici v Kežmarku** uskutoční detský čitateľský maratón, ktorý pripravuje Linka detskej istoty. Cieľom projektu je zapojiť čo najväčší počet detí do aktivity, ktorú v posledných rokoch vytlačujú moderné technické zariadenia od počítača cez televízor až po mobil, motivovať deti k čítaniu kníh a k pravidel-

ným návštevám knižníc.

Základné školy, pokiaľ sa rozhodnete projekt podporiť, budeme radi. Záujem treba nahlásiť vopred telefonicky na t. č. 452 25 45 do 9. 6. 2015.

Podarí sa prekonať minuloročný rekord 37 064 čítajúcich detí? Nie je podstatné, či prekóname toto číslo, ale „prebiť“ ho bude možno lákadlom pre deti aj dospelých.

Jana Schönová

ZÁKLADNÁ UMELECKÁ ŠKOLA, PETRŽALSKÁ 21 KEŽMAROK
V SPOLUPRÁCI S MESTSKÝM KULTÚRNYM STREDISKOM KEŽMAROK

10. výročie

hudobný odbor
Petržalská 21
hudobná
literárno-dramatický odbor
výchova
výtvarný odbor
flauta
tanec

VÁS POZÝVAJÚ NA KONCERT PRI PRÍLEŽITOSTI 10. VÝROČIA ZALOŽENIA ZÁKLADNEJ UMELECKEJ ŠKOLY.

17. JÚNA 2015 O 17:00 HOD. MsKs KEŽMAROK

TANEČNÍ NADŠENCI!

VYCHUTNAJTE SI KONIEC ŠKOLSKÉHO ROKA S TANEČNÍKMI ZUŠ A ICH KREATÍVNYMI CHOREOGRAFIAMI, KTORÉ ZABAVIA NIELEN VÁS ALE AJ ...

"PRINCEZNÚ NA VLÁSKU".

ZÁKLADNÁ UMELECKÁ ŠKOLA PETRŽALSKÁ 21 KEŽMAROK

18.6.2015

O 17:00 HOD.

V MSKS KEŽMAROK

TEŠÍME SA NA VÁS TANEČNÍKY A KOLEKTÍV ZUŠ

Predpredaj vstupeniek

- v Mestskom kultúrnom stredisku Starý trh 46, 052/452 21 65
- v Kežmarskej informačnej agentúre Hlavné námestie 46, 052/449 21 35
- online na www.mskskezmarmok.sk

www.mskskezmarmok.sk | facebook.com/kultura.kezmarmok

Groszove Zipserstücke (spišské kúsky): Nezabudnuteľní Frankovci



Alfréd Grosz

Raz si zasadli v kežmarskom hoteli Koruna pekár Friedrich Gulden, kováč Karl Urban, sedlár Paul Strompf a ihlár Weissbrich. „Cesto“, ako volali pekára Guldena sa snažil so svojimi veselými kumpánmi opiť kolárskeho majstra Wilhelma Franka. A tak zanedlho kolár Frank začal veselo spievať a byť v dobrej nálade. Mal veľmi rád hudbu a valčík. Pri každej zábave mu musel cigán opakovane zahrať valčík Dunajské vlny. Keď už bol dosť dobre naladený, zašmurkal „Cesto“ šibalsky na svojich kumpánov a zašepkal: „Už je náš!“ Keď kolár Frank začal blažene s kuchynskou slúžkou tancovať valčík „Dunajské vlny“, nebadane zmizol majster Cesto von a v koči sa rýchlo dostal na Trojmostovú ulicu k nič netušia-

cej pani Frankovej: „Milá pani Franková, pridte si ihneď do hotela Koruna po vášho manžela, ktorý na dlážke leží úplne opitý a ostatní sa z neho posmievajú.“

Pani Franková sa chcela najprv slušne obliecť a potom urobiť patričný poriadok. Avšak majster Gulden ju prehovoril, aby prišla okamžite tak ako je, v nočnej košeli. Ved' v koči predsa nikto nie je. Nastúpila teda v košeli a v župane do koča a zakrátko rozzúrené vkročila do hotela Koruna.

Len čo otvorila dvere do jedálne, zbadala svojho manžela ako komicky tancuje v melódii Dunajských vln s kuchynskou slúžkou známy valčík. Jeho veselí kumpáni mu prišpendlili na chrbát noviny, ktoré pri jeho tanečných kreáciách veselo poletovali v povetrí.

„Už prišiel k sebe?“ spýtal sa prekvapene Gulden – Cesto svojich kamarátov z mokrjej štvrti.

„Už mu nič nie je“ volali rozradostene na pani Frankovú, ktorá sa zúrivo vrhla na manžela a začala mu nadávať.

„Ihneď pod domov, Ty lump a povaľač! Že sa nehanbiš aj s tými svojimi lumpami!“

„Ale, milá pani sestra, ukludnite sa!“ chlácholili Urban, Strompf a Weissbrich rozčúlenú pani Frankovú.

„Kvôli troške tanca sa nebudete predsa rozčuľovať! Mali by ste nám aj Vášmu manželovi dopriať trošku radosti, pani sestra. Podte k nám! Sadnite si a zabávajte sa s nami! Žijeme predsa len raz. Možno sa už nikdy nestretneme.“ Pani Franková sa nedala najprv obmäkčiť. Avšak zanedlho si rezignovane sadla k nim a začala s nimi piť a spievať. Hotel Koruna sa stal svedkom, ako zanedlho tancovala v nočnej košeli a v župane s veselými kumpánmi Dunajský valčík.

Hotel Koruna stál na mieste dnešného kruhového objazdu pri Legende. Existoval ešte v predvojnových rokoch už len ako pohostinstvo. Jeho vlastníkom bol podľa spomienok Kežmarčana, Františka Zmaržláka L. Kolodzej.

Upravil M. Choma

Krížovky s úsmevom

Sedliak sa dozvedel, že je nevyliciteľne chorý a onedlho umrie. Tak vraví lekárovi: - Pán doktor, mám jedno želanie. Keď umriem, napíšte, že som umrel na aids. - Ale prosím vás a prečo?... Veď vy máte predsa rakovinu... - No, viete, ja mám na to tri dôvody: Po prvé - takú chorobu u nás v dedine ešte nikto nemal!... Po druhé - ten, čo mi chodil za ženou, zomrie od strachu!... A po tretie... (Dokončenie tvorí tajničku krížovky.)						kyprila pôdu pluhom	zemný olej	túz	4. časť tajničky	tetanus
					mužské meno					
					vlhčíme rosou					
					prínos (ekon.) skočí (hovor.)					
	EČV Trenčína	skratka štátu Rhode Island	obloky	Slov. liga v Amerike základná číslovka				tam presne		
odpad pri tavení rúd							značka sínusu ženské meno			
1. časť tajničky						EČV Detvy slovom, skrátka			5. časť tajničky	stal sa lenivým, zlenivel
	citovosťce žmurknutia	hudobná lyrická skladba nepúšťajú								
túži po niečom				nekráčaľ žrebujem						
skratka minulého roka			hocke, bárske dá ako dar							
3. časť tajničky					mužské meno bahniakovitý vták					
záhyb na látke					predpona proti semitský boh					
odbočuje (hovor.)						skr. ekvivalentu Adam (dom.)				
	EČV Svidníka	ubrala (zastar.) značka hliníka					zn. neónu skratka krvného faktora			
2. časť tajničky						šuchal, drhol				
Klemen-tina (dom.)						citovosťce ľútosti			!	Pomôcky: aport, nokturmo, ajaja

www.scalpermedia.sk

www.facebook.com/krizovkysusmevom



Súťaž o dve vstupenky do kina Iskra

Správne odpovede z krížovky nám posielajte na adresu redakcie (Noviny Kežmarok, Hlavné námestie 3, 060 01 Kežmarok) príp. mailom na noviny@kezmarok.sk s predmetom správy KRÍŽOVKA do 15. júna. Nezabudnite uviesť telefónny kontakt, aby sme sa s vami vedeli, v prípade výhry, spojiť. Ceny do súťaže venovalo kino Iskra.

Správna odpoveď z čísla 10 znie: „... víkend by ste s tým mohli prestať“. Dva lístky do kina Iskra vyhral Dávid Nidrlé. Gratulujeme!

**SLOVENKA
- TLAČ
- TABAK
- SUVENÍRY**

**Hlavné
námestie
44,
Kežmarok**

**Kontakt:
052/452 44 19**

SUDOKU (www.puzzles.ca)

6				5		7	2	3
7			1	2	6			9
2		5		4	3			6
	6	1	2		4		7	5
	2	7				3	9	4
				8	7	2		
	7	6						
1			8			6	5	7
9	3			7	5			

1			6	7		3	2	8
3	6	2			1			5
	7	8	4	3		1	9	
9	5	4	1				7	
	1	6		5		8		
			9	2	6		5	
4			3	6			1	
6	9		5	1		2		
7								

	8	3			2			
		9	4			6		
5			9			3		
1			8				3	2
6		2		3	4			
4			5	2			6	7
3	7	1	2					
9	2					7		4
8			1	6				

Drobná inzercia

PREDAJ

Predám palivové drevo, mäkké aj tvrdé. Tel. 0903 394 080. **P-16/15**

Predám kozičky, 3-mesačné, nie na mäso. Cena 30 eur/jedna. Kontakt: 0902 194 184.

Predám domáce zemiaky zn. RE-DANNA. Tel. 0903 394 080. **P-17/15**

MOTO

Prenajmem garáž pod Suchou horou. Tel. 0902 123 801. **P-21/15**

Prenajmem garáž na Huncovskej ulici. Tel. 0905 848 286.

Predám garáž s pozemkom v ka-

meňolome pri ceste. Tel: 0949 884 795.

Prenajmem dvojgaráž na Juhu. Tel. 0904 497 874. **P-22/15**

KÚPA

Kúpim starožitnosti, sklo, porcelán, striebro, keramiky, sošky, obrazy, hodiny, hracie stroje, šable, bodáky, nemecké vojnové veci, kroje, bačovské a kovárske veci, knihy a iné starožitnosti a pozostalosti. Tel.: 0903 439 092 a 0918 038 408. **P-1/15**

Kúpim obrazy od maliara K. Šovánku. Ozvite sa. Tel: 0915 751 532. **P-2/15**

ZAMESTNANIE

Hľadáme predavačku na predaj-

ňu v Kežmarku na 20-hod. týždenný pracovný úväzok. Tel. kontakt: 0905 560 312. **M-26/5/15**

Do penziónu v Ždiari prijímame šikovného kuchára/ku s praxou (nástupný plat 900 euro) a šikovnú čašničku s výhodnými platovými podmienkami. Možnosť ubytovania zdarma. V prípade záujmu prosím kontaktovať na t.č. 0907 197 249. **M-27/5/15**

Hľadáme šikovného baristu do kaviarne v PP. Tel: 0944 504 568.

INÉ

Brúsim lyže, snowboardy, korčuľe, keramické nože a iné. Oprava bicyklov – skiservis. Tel. 0905 43 41 53, www.imsport.net. **P-48/13**

Ponúkam pokládku zámkovej dlažby, stavbu plotov a iné murárske práce. Tel: 0907 286 400.

Nátery stiech, lacno, rýchlo, kvalitne. 0907 673 941.

Kvalitné nátery stiech so zárukou, lacno. Tel: 0907 545 258.

EXPRESNÁ pôžička pre zamestnaných a dôchodcov s darčekom a možnosťou vyhrať pôžičku ZDARMA! Volajte: 0918 359 588 alebo osobne na ul. Dr. Alexandra 15 Kežmarok.

Požičiame živnostníkom, firmám aj opatrovateľkám v Rakúsku a Nemecku, jednoducho, rýchlo až do výšky 4000€. Volajte: 0918 359 588.

Hľadáme doučovateľku nemeckého jazyka pre 6. ročník ZŠ. Tel.: 0948 022 265.

Salón pre psov v Kežmarku – strihanie od 8 Eur. Objednávky na tel: 0908 254 427.

Spravím vodu, kúrenie, plyn. Tel.: 0910/453 410. **T-3/15**

Prenajmem 60 m² na podnikateľské účely, Toporcerova 3, hlavný ťah oproti Bille. Kontakt: 0915/949 769. **T-8/15**

BYTY, DOMY, POZEMKY

Predám 3-izbový byt na Levočskej ulici v Kežmarku. Čiastočná rekonštrukcia, 4. poschodie, balkón. Cena 42 000 eur. Kontakt: 0911 175 400.

Dám do dlhodobého prenájmu dvojizbový byt v Kežmarku na Juhu, bližšie informácie na tel. č. 0905 478 375. **M-18/3**

Dám do prenájmu 1-izbový byt na sídlisku Sever v Kežmarku. Tel. 0917 537 220. **P-19/15**

Predám 1-izbový byt s balkónom na Juhu v Kežmarku. Tel. 0907 975 142. **P-20/15**

Kúpim malý rodinný domček v Spišskej Belej. Tel: 0902 748 588.

Predám stavebný pozemok v Kežmarku, 640 m². Tel: 0905 688 580.

Predám stavebný pozemok v Malom Slavkove o rozlohe 2 100 m². Cena: 25 000 €, dohoda možná. Tel: 0918 532 176.

Predám 3-izbový byt s balkónom v pôvodnom stave. Tel.: 0915 793 604.

Predám peknú chatku so záhradkou v Lubici na Kacvinkách. Cena dohodou. Tel.: 0908 335 085.

Redakcia nezodpovedá za obsah a jazykovú úpravu inzerátov!

Spomienky



Život je krutý, čas lieči rany, no spomienky nám ostávajú, keď si bol ešte s nami.

Dňa 31. 5. 2015

uplynulo 12 rokov, keď nás navždy opustil náš milovaný **JÁN SEDLÁK** zo Spišskej Belej.

Ďakujeme za tichú spomienku všetkým, ktorí ho poznali a nezaбудli. **Manželka a syn Janko.**



Srdce Ti dotýkalo, oči sa zavreli, spoločne naše chvíle kamsi sa podeli. Odišla si navždy, niet Ťa medzi nami, nikdy však nezaбудnú tí, ktorí Ťa milovali.

Dňa 21. 5. 2015 uplynul rok, čo nás opustila naša drahá mamička, babička Mgr. Anna VESELÁ z Kežmarku.

Ktorí ste ju poznali a mali radi, venujte jej tichú spomienku spolu s manželom Alexandrom, synmi Dušanom, Vladimírom a ich rodinami.

Dňa 14. júna 2015 uplynú 14 rokov od chvíle kedy nás opustil náš ujo Štefan MAJERČÁK z Kežmarku.

Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku.

S láskou a úctou spomínajú netere s rodinami.



**JAZYKOVÁ ŠKOLA,
UL. D. TATARKU 4666/7, POPRAD**
(štátna), škola s oprávnením vykonávať štátne jazykové skúšky

ZÁPIS NA NOVÝ ŠKOLSKÝ ROK 2015/2016

Jazyková škola otvára v školskom roku 2015/2016 v elokovanom pracovisku v **Kežmarku** kurzy:

- ° jazyka anglického pre žiakov ZŠ od 5. ročníka ZŠ,
- ° jazyka anglického pre dospelých,
- ° jazyka anglického pre budúcich maturantov,
- ° jazyka nemeckého pre oblasť cestovného ruchu,
- ° jazyka talianskeho pre žiakov ZŠ, SŠ i dospelých

Termín zápisu: 16. jún 2015 od 15. 30 do 16. 30

Miesto zápisu: vestibul ZŠ Ul. Dr. Fischera

Bližšie informácie: www.jazykovka-poprad.sk, Tel. č.: 052/789 77 01



HĽADÁTE DETSKÉHO LEKÁRA?

- starostlivosť šitá na mieru
- dostupnosť v každom smere: centrum mesta, lekáreň, blízkosť detského oddelenia, odborných ambulancií
- rozšírená možnosť liečby: homeopatia, prírodné produkty
- poradenstvo pre vaše otázky a problémy

MUDr. Miriam Štubňová (rod. Forbergerová)

Hviezdoslavova 27, 060 01 Kežmarok

Mobil: 0904 89 34 56, amb. sestra: 0904 515 686

Mail: archimедica@centrum.sk

Facebook: Archimедica, s.r.o.

miešame na počkanie

AUTOLAKY

Tmely, brúsivá, plniče, leštenie...

Kvalitná autokozmetika

Areál bývalých kasární, Kežmarok,
0948 814 701, www.coolauto.sk

**Prijmem
spoľahlivého
pracovníka
obsluhy zákazníka
do prevádzky
v Tesco
od 1. júla.
Informácie na tel.
0901/706 531**

Bronz z hokejbalového turnaja

Kežmarský hokejbalový klub The Red Rats Kežmarok, za ktorý hralo až deväť hráčov extraligového mužstva MŠK Kežmarok, sa s medailou vrátil z najväčšieho hokejbalového turnaja na Slovensku, Országh cupu 2015.

Pavol Humeník

Až 32 mužstiev z celého Slovenska sa zúčastnilo tohto turnaja, ktorý sa hral v B. Bystrici 23. – 24. mája 2015. Turnaj bol o to silnejší. Celkové víťazstvo si vybojovalo mužstvo z Martina, no o silu východoslovenského ho-

kejbalu svedčí fakt, že do semifinále sa prebojovala až trojica mužstiev z tejto časti Slovenska. Okrem Kežmarku ešte Košice a Poprad. Individuálne ocenenia od organizátorov si do Kežmarku odniesol Jozef Slávik za najlepšieho brankára turnaja a Boris Oravec za najužitočnejšieho hráča turnaja.

Výsledky kežmarského mužstva v skupine: Rats KK – Sharks Zvolen 1:3, – Gelnica 8:0, Modrý Kameň 4:1. **2. kolo play-off:** Rats – Diaková 2:1sn. **Štvrťfinále:** Rats – Trenčín 3:2sn. **Semifinále:** Rats – Košice 1:3. **O 3. miesto:** Rats – Poprad 1:0sn.

Úspešné hokejbalistky

Dve Kežmarčanky sa stali majsterkami Slovenska v hokejbale žien.

Pavol Humeník

Za účasti 11 družstiev sa v dňoch 23. – 24. mája 2015 uskutočnili v Bratislave majstrovstvá Slovenska v hokejbale žien. I keď Kežmarok nemal svoje družstvo, dve Kežmarčanky - Kristína Oberciano-ová a Ľudmila Bednárová, ktorá v drese popradských líšok dokonca strelila vo finále víťazný gól, získali zlaté medaily.

„Po dvoch ľahších zápa-

soch na začiatku turnaja, sme hrali štvrťfinále proti Martinu a v tom zápase, najmä v prvej polovici to bol vyrovnaný zápas, lebo Martinčanky hrali dobre a trochu nás prekvapili a zaskočili. Našťastie nám zachytila brankárka, preto to bolo v druhej polovici už lepšie“, povedala nám na margo slabšej chvíľky na turnaji Ľudmila Bednárová, ktorá v tomto zápase strelila jediný gól zápasu a posunula svoje družstvo do bojov o medaily. Cestu za víťazným pohárom zakončilo popradské družstvo finálovým víťazstvom nad Žiarom 3:1.

Dni športu sa rozbehli

Celomestské športové podujatie Dni športu mesta Kežmarok pokračujú ďalšími súťažami.

Pavol Humeník

Najbližšie to bude odložená Kežmarská zábavná paralympiáda, ktorej desiaty ročník sa uskutoční 4. 6. 2015 v areáli ZŠ Nižná brána. Potom to budú volejbalové turnaje dospelých. Tie sa uskutočnia 6. júna 2015 od 8.00 hodiny v Mestskej športovej hale Vlada Jančeka.

Ďalšou športovou akciou budú futbalové turnaje žia-

kov a žiačok, ktoré sa uskutočnia v areáli Základnej školy Nižná brána, a to v dňoch 9. a 10. júna 2015.

V utorok 9. júna 2015 sa od 10.00 uskutočnia na hokejbalovom ihrisku na Základnej škole dr. Fischera aj hokejbalové turnaje mládeže. Tie organizuje kežmarské Centrum voľného času.

Počas druhého júnového víkend (13. – 14. jún 2015) sa na tenisových kurtach na Poľnej ulici uskutočnia turnaje v tenise. Prezentácia dospelých je už v piatok o 17.00 hodine a prezentácia pre deti je v nedeľu o 9.00 hodine.

Zamagurské folklórne slávnosti sa konajú v Červenom Kláštore v dňoch 20. – 21. júna 2015.

Potrebuje sa zbaviť starých kníh?

Prineste ich k nám!

Kežmarská informačná agentúra (KIA)

Hl. námestie 46, 06001 Kežmarok
052/4492135

info@kezmarok.sk, www.kezmarok.sk



Spoločnosť DREVOINTERIER KEŽMAROK, s. r. o., realizuje projekt „Zavádzanie inovatívnych technológií v stolárskej výrobe“

Spoločnosť DREVOINTERIER KEŽMAROK s.r.o. realizuje projekt na posilnenie svojej konkurencieschopnosti v regióne a zvýšenie efektívnosti výroby. Začiatok realizácie projektu je stanovený na apríl 2015 a ukončenie je plánované na mesiac jún 2015.

Spoločnosť získala na nákup uceleného technologického zariadenia vrátane príslušenstva pre drevovýrobu nenávratný finančný príspevok z fondov EÚ – z Európskeho fondu regionálneho rozvoja v celkovej výške 192 153,50 EUR. Celkovo ide o štyri logické celky – CNC Nárezové centrum, Olepovačka hrán, Vertikálne vŕtacie centrum, Komplexný software pre výrobu nábytku.

Projekt je realizovaný v rámci Operačného programu Konkurencieschopnosť a hospodársky rast, prioritná os 1 Inovácie a rast konkurencieschopnosti, Opatrenie 1.1 Inovácie a technologické transfery.

ITMS kód projektu: 25110121096.

Špecifické ciele projektu sú:

Modernizácia zariadení s cieľom zvýšenia konkurencieschopnosti a pridanej hodnoty spoločnosti DREVOINTERIER KEŽMAROK s.r.o.

Podpora tvorby pracovných miest prostredníctvom rozvoja podnikania v DREVOINTERIER KEŽMAROK s.r.o.

V rámci projektu bude obstaranie uceleného technologického zariadenia vrátane príslušenstva pre drevovýrobu.

Zavedenie novej technológie do výrobného procesu bude mať pozitívny dopad na kvalitu výroby, následné rozšírenie výrobného sortimentu, čo sa v konečnom dôsledku odrazí na spokojnosti klientov. Realizácia projektu bude mať pozitívny vplyv i na zamestnanosť v rámci regiónu, vytvorí sa 2 pracovné miesta.

Názov riadiaceho orgánu: Ministerstvo hospodárstva SR

Internetová stránka riadiaceho orgánu: www.economy.gov.sk

Tento projekt sa realizuje s podporou Európskej únie z Európskeho fondu regionálneho rozvoja.

„Investícia do Vašej budúcnosti“

Volejbaloví veteráni na Ukrajine

V dňoch 22. - 24. 5. 2015 v rámci reciprocity sa kežmarskí volejbaloví veteráni zúčastnili v ukrajinskom Užhorode na III. ročníku medzinárodného volejbalového turnaja veteránov „Užhorodská sakura“, ktorý zorganizovala Asociácia veteránov volejbalu Ukrajiny.

Ing. Stanislav Škára
Foto: autor

Turnaj sa odohral v mestskej hale Junoš v kategóriách žien (4 družstvá) a mužov (6 družstiev) systémom každý s každým. Najprv zápasmi vo dvoch skupinách a potom zápasmi o konečné umiestnenie. Riaditeľom turnaja bol náš dlhoročný priateľ a veľká autorita mesta Užhorod - Ivan Ivanovič Skrjabin, ktorý aj napriek svojmu vysokému veku a zdravotnému stavu obetavo túto funkciu zvládol k spokojnosti všetkých účastníkov. Výsledky žien: Užhorod - Belaja Cerkov 2:0, Lvov -

Charkov 1:2, Charkov - Užhorod 0:2, Belaja Cerkov - Lvov 2:1, Užhorod - Lvov 2:0, Charkov - Belaja Cerkov 0:2. Poradie: 1. Užhorod, 2. Belaja Cerkov, 3. Charkov, 4. Lvov.

Výsledky mužov, skupina A: Užhorod - Kežmarok 2:0, Kežmarok - Černivci 0:2, Černivci - Užhorod 2:0. Poradie: 1. Černivci 2 4:0 4 b., 2. Užhorod 2 2:2 3 b., 3. Kežmarok 2 0:4 2 b.

Skupina B: Kyjev - Užhorod NU 2:0, Užhorod NU - Svaljava 0:2, Svaljava - Kyjev 0:2. Poradie: 1. Kyjev 2 4:0 4 b., 2. Užhorod NU 2 2:3 3 b., 3. Svaljava 2 1:4 2 b.

Zápasy o konečné umiestnenie: o 5. - 6. miesto: Svaljava-Kežmarok 0:2; o 3. - 4. Miesto: Užhorod - Užhorod NU 0:2; o 1. - 2. Miesto: Černivci - Kyjev 2:1.

Konečné poradie: 1. Černivci, 2. Kyjev, 3. Užhorod NU, 4. Užhorod, 5. Kežmarok, 6. Svaljava.

Družstvo Kežmarku tvorili títo hráči: A. Cvek, J. Kuzma, J. Pisarčík, I. Kredátus, P. Gašpar, P. Mudrik a F. Tomčák. Ostatní členovia na-

šej delegácie boli: J. Bréda, S. Škára a J. Smolen (vodič).

Záverečné vyhodnotenie turnaja sa uskutočnilo vo výbornej atmosfére v reštaurácii Rubin, kde prvé tri družstvá obidvoch kategórií boli ocenené diplomom a medailami a víťazné družstvá aj pohárom.

Podakovanie našich účast-

níkov na tomto podujatí patrí I. I. Skrjabinovi a ostatným členom organizačného výboru za pozvanie a zvládnutie organizácie turnaja, majiteľovi hotela Atlant za pekné ubytovanie, mestu Kežmarok za materiálnu pomoc a vodičom J. Smolenovi a J. Pisarčíkovi za spoľahlivú a bezpečnú jazdu.



Poučná partia s majsterkou sveta

Začiatkom apríla sa v Soči uskutočnili tohtoročné majstrovstvá sveta v šachu žien. Boli žiaľ tentokrát bez účasti slovenských šachistiek. Jednoducho sa nenašlo na šachovom zväze toľko finančných prostriedkov, aby sa Slovensko mohlo zúčastniť.

Slovenky sú ale schopné súťažiť s najlepšimi profesionálkami, ako potvrdzuje aj nasledujúca partia aktuálne najlepšej slovenskej šachistky Zuzany Štočkovej (rod. Hagarovej), proti súčasnej majsterke sveta Marii Muzyčuk z Ukrajiny, v ktorej rodáčka z Kežmarku stála zjavne lepšie. Partia sa hrala v rámci dámskej nemeckej bundesligy a prinášame ju i s komentárom našej hráčky.

Biela: Štočková-Hagarová. Čierna Muzyčuková.

1. e4 c5 2. Nf3 Nc6 3. Nc3 Metóda, ako sa vyhnúť urýchlenej verzii Svesnikovovej varianty - po 3.d4 cxd4 4. Jxd4 e5. 3... e6. Iný charakter pozície vznikne po 3...e5. 4. d4 cxd4 5. Nxd4 Nf6 6. Ndb5 d6 7. Bf4 e5 8. Bg5 a6 9. Na3 b5 10. Nd5 Populárne sú aj varianty začínajúce ťahom 10. Sxf6. 10... Be7 11. Nxe7 Hlavné pokračovanie, v ktorom teória končí okolo 30. ťahu, je 11. Sxf6. 11... Nxe7 12. Qf3 Bg4 13. Qg3 Be6 14. Bd3 Túto pozíciu som nehrala prvýkrát, ale súperka bola zjavne prekvapená a v otvorení stratila pomerne veľa času. 14... Ng6 15. O-O h6 16. Bxf6 Qxf6 17. c4 b4 18. Nc2 a5 19. Rfd1 Toto všetko sa už hralo. Súperkin nasledovný ťah je novinkou. 19... Qf4 Obvykle je 19... 0-0. 20. Bf1 Ke7? Chyba, po ktorej sa misky váh naklonia k bielej. (Lepšie bolo 20... Qxe4 21. Qb3 (21. Rxd6 Ke7 22. Bd3 Qf4 23. Rxe6+Kxe6 a nie je jasné, ako čierneho kráľa potrestať za výlet.) 21. Qd3 += Rhd8 22. Ne3 Qg5 23. a3 Nf4 24. Qd2 b3 25. Kh1 Kf8 26. Qc3 a4 27. Qb4 Qe7 28. Rd2 Qc7 (Pasívne, ale pevné bolo 28... Nh5 29. Rad1 Nf6 30. f3 Ne8 +=) 29. Rad1 Ke7 30. g3 Nh5? stráca pešiaka. (Lepšie bolo 30... Rab8 31. Qc3) 31. Nd5+Bxd5 32. Rxd5 += Nf6 33. Rxe5+ Kf8 34. f3 Kg8 35. Rb5 Qa7 36. Kg2 Qe3 37. Qd2 Qa7 38. Qd4 Qc7 39. Qb6 Qe7 40. Qd4 g5 Skončila časová tieseň, biela má zdravého pešiaka navyše. 41. Rf5 Ne8 42. Rd5 Ra6 43. Qd2 (Mal prísť úder 43. c5! dxc5 44. Rxe5+ hxe5 45. Qxd8 Qxd8 46. Rxd8 +=) 43... Nc7 44. Ra5? vypúšťa časť výhody. (Opäť bolo silné 44.c5!) 44... Rxa5 45. Qxa5 g4 Čierna sa správne pokúša o zamotanie hry a musím priznať, že bola úspešná. 46. Be2 Ne6 47. Qf5?! (Malo prísť jednoduché branie pešiaka 47. Qxa4 gxf3+ 48. Bxf3 Nc5 49. Qc6 Qe5 50. Rd2 +=) 47... gxf3+ 48. Bxf3 Rc8 49. Qg4+ (Správne bolo aktívne 49. e5 dxe5 50. Bd5 +=) 49... Qg5 a zrazu má biela už len menšiu výhodu... 50. Rc1 Rc5 51. h4 Qxg4 52. Bxg4 Nd4 +/- 53. Kf2 Nc2 54. Be2 Kg7?! (Malo sa stať 54... Kf8 55. Rd1 Ke7 +/-) 55. Bd3? (Biela mala aktivizovať figúry 55.Rd1 Rc6 56. Rd5 +=) 55... Kf6 += Aktivita čiernych figúr kompenzuje pešiaka. 56. Ke2 Nd4+ 57. Ke3 Nc6 58. Rf1+ Ke7 59. Kd2 Ne5 60. Kc3 Rc8 61. Be2 Rg8 62. Rg1 Nd7 63. Kd4 Nc5 64. Ke3 (Lepšie bolo otvoriť hru po 64. e5 Ne6+ 65. Ke4 dxe5 66. Kxe5 +/-) 64... Ne6 65. g4 f6 66. Rd1 Rc8 67. Rd5 Rc5 68. Bf1 Kd7 69. Rf5 Ke7 70. Be2 Re5 71. Bd3 Rc5 72. Rd5 Nie je jasné, ako má biela preraziť súperkinu pevnosť... 72... Kd7 73. Be2 Ke7 74. Bd3 Kd7 75. Be2 Ke7 += Posledných 15 ťahov sme hrali na 2 minútach. Zápas bol rozhodnutý, plán výhry za bieleho je nejasný, preto sme sa po vyčerpávajúcich 5 hodinách hry dohodli na remíze. Mariya sa v apríli stala víťazkou majstrovstiev sveta žien (hraného k.o. systémom), o to viac si remízu s touto bojovníčkou cením.

Pavol Humeník

Na Nižnej bráne otvorili prvú tartanovú dráhu v meste

Investícia vo výške približne 100-tisíc Eur by mala slúžiť všetkým obyvateľom mesta.

Lorant Paugsch
Foto: autor

V meste Kežmarok je od konca mája v prevádzke prvá tartanová dráha. V areáli základnej školy na Nižnej bráne nahradil antukový povrch. Investícia vo výške približne 100-tisíc Eur môže podľa riaditeľa školy Dušana Tokarčíka lákať aj tých, ktorí nechcú športovať, verí, ale dobrým ľuďom.

„Verím ľuďom, že ak prídu, tak budú športovať a dráhu budú využívať na zlepšovanie svojej kondície. Obávam sa však tých, ktorí budú mať iné úmysly a prejdú cez dieru v plote či cez plot,“ povedal Tokarčík. Ako sám priznal, dráhu využíva aj on sám, keďže sa začína venovať maratónskemu behu.

„Na dráhe mávam rýchlostné tréningy. Je určite lepšia než antuková. Jej povrch je stabilný, odpružený, čím sa neničia kolenná ani členky,“ vysvetlil výhody tartanu riaditeľ školy. Súčasťou otvorenia dráhy bola aj súťaž škôl v atletických disciplínach, ktorej sa prvýkrát zúčastnila aj škola z Nového Targu.

Ako povedal primátor mesta Kežmarok Ján Ferencák, je rád, že môže otvárať nové športovisko v meste pre deti a všetkých občanov mesta.

„Dúfam, že dráha nám prinesie ďalších skvelých športovcov, ktorí budú reprezentovať mesto či Slovensko. Také ihriská by mali byť na všetkých školách, aby ich prilákali k športovaniu, aby mohli športovať aj po vyučovaní či cez voľné dni,“ vysvetlil primátor.

Na slávnostnom otvorení prvej tartanovej dráhy v meste sa zúčastnili aj bývalí olympionici Anna Pasiarová, Mária Jasenčáková, Ján Klimko či bývalý slovenský a český slovenský reprezentant vo futbale Ľubomír Moravčík.



Primátor mesta Kežmarok Ján Ferencák (vpravo) a riaditeľ ZŠ Nižná brána Dušan Tokarčík slávnostne prestrihli pásku na otvorení prvej tartanovej dráhy v Kežmarku.

Bývalí absolventi športovali s radosťou

Športovcov zastupoval aj prezident Mestského športového klubu v Kežmarku Ľuboslav Kovalský. „Do tejto školy som nastúpil ako siestak. Síce tu vtedy nebolo tak pekne ako dnes, ale športoval som veľmi rád. Učitelia nám venovali veľmi veľa času, aby sme mohli trénovať. Chceli sme športovať a verím tomu, že deti prilákajú aj tento skvelý areál,“ povedal Kovalský.

Držiteľom rekordov školy v šprinte na 60 metrov či v skoku do výšky je ešte aj dnes Vladimír Janček mladší. „Mám už 36 rokov a verím, že tie rekordy už niekto prekoná. Šport išiel s nami, boli sme s bratom zvyknutí športovať od rána do večera a nevnímali sme to ako povinnosť. Bola

to pre nás zábava,“ uviedol Janček, ktorý školu navštívil po 15 rokoch.

„Musím povedať, že škola sa v prezentácii športu výrazne zlepšila. Škola žije športom. Ja som ešte behával na antuke, ale boli sme zaneptenci a nevedelo nám to. Tartan je však výborný,“ dodal.

Jeho otec Vladimír Janček starší sa počas celého života venoval športu a podľa jeho syna bol zástancom toho, aby sa akýkoľvek šport posuval ďalej.

„Bol by určite spokojný, že v Kežmarku máme tartanovú dráhu,“ povedal Janček mladší, ktorého doplnil prezident MŠK Kežmarok: „Vladimír Janček by bol veľmi rád, že sa to podarilo. Dlhé roky sa snažil o to, aby sme tu mali tartanovú dráhu. Určite je tu dnes s nami.“

Dve víťazstvá dorastencov

Ďalšími zápasmi pokračovala tretia futbalová liga staršieho dorastu v skupine Podtatranská.

23. kolo: 1. MFK Kežmarok – Smižany 3:1 (Glodžák, Starinský, Kačmarek).

24. kolo: Spišské Vlachy – Kežmarok 0:3 (Kellner, Val'ko, Kačmarek).

Najbližší domáci zápas odohrajú kežmarskí futbalisti 6. júna 2015 o 14.00 hodine proti Popradu, ktorý bude posledným duelom na domácom ihrisku v sezóne 2014/2015. **ph**

Futbal

Ďalšími zápasmi pokračovala piata futbalová liga skupina Podtatranská.

23. kolo: 1. MFK Kežmarok – Smižany 1:1 (1:1). Gól Kežmarku: Pitoňák. Kežmarok: Bartko – Labus, Bednár, Tomčák, Kalafut, Adam, Svittek, Toporcer, Pitoňák, Šugarek (46. Wildner), Pálfi.

24. kolo: Prakovce – Kežmarok 1:0 (0:0). Kežmarok: Bartko – Labus (73. Šugarek), Bednár, Šutor, Pitoňák, Toporcer, Fejercák, Kačmarek, Džadoň, Pálfi, Vytelet.

1. Gelnica	24	64:28	52
2. Smižany	24	54:24	50
3. Spišská Belá	24	57:24	45
4. Hrabušice	24	63:43	44
5. Poprad B	24	42:20	42
6. Kravany	24	43:32	33
7. Nálepkovo	24	37:31	33
8. Spišské Bystré	24	28:44	32
9. Levoča	24	41:39	30
10. Prakovce	24	28:41	27
11. Helcmanovce	24	20:39	26
12. Teplica	24	28:61	18
13. Kežmarok	24	20:62	18
14. Toporec	24	23:60	17

Najbližší domáci zápas odohrajú kežmarskí futbalisti 7. júna 2015 o 17.00 hodine proti Kravanom, ktorý bude posledným v tejto sezóne. **ph**

Medzinárodný turnaj v basketbale Memoriál Vlada Jančeka ovládla reprezentácia Slovenska

Medzinárodný basketbalový turnaj Memoriál Vladimíra Jančeka napísal v dňoch 29. – 31. mája 2015 už svoju tretiu kapitulu.

Jozef Juhász

Foto: Pavol Humeník, autor

Turnaj, ktorý tento rok potvrdilo svojou účasťou počtovo desať družstiev z Poľska, Českej republiky a Slovenska bol ukážkou vyspelosti mládežníckeho basketbalu. Zúčastnili sa ho tímy UKS La Basket Varšava, UKS Probasket Mińsk Mazowiecky, UKS Kadet Osvienčim, UKS SP 27 Katowice (všetko Poľsko), Basketbalová akadémia 2006 Roudnice nad Labem (Česko) a tímy zo Slovenska – KAC Jednota Košice, Juniorbasket Košice, BC Prievidza mládež, širší výber reprezentácie Slovenska do 15 rokov a celok domáceho organizátora BK MŠK Kežmarok.

Turnaj sa hral systémom dvoch skupín, kde odohrali družstvá stretnutia každý s každým. V záverečný deň turnaja sa odohrali stretnutia o umiestnenie. Celkovo sa počas troch dní odohralo 25 stretnutí.

Turnaj slávnostne otvorili Mária Jančeková so synom Vladimírom Jančekom ml., primátor mesta Ján Ferencák, viceprimátor mesta Miroslav Perignáth a prezident Mestského športového klubu Ľuboslav Kovalský.

Hráči Kežmarku sa stretli v skupine A s družstvami KAC Jednota Košice, UKS SP 27 Katowice, UKS La Basket Varšava a BC Prievidza mládež.

V skupine obsadili celkovo 4. miesto, ktoré ich poslalo do súboja o celkové 7. – 8. miesto.

V skupine B si zmerali sily družstvá UKS Probasket Mińsk Mazowiecky, UKS Kadet Osvienčim, Juniorbasket Košice, Basketbalová akadémia 2006 Roudnice nad Labem a širší výber reprezentácie Slovenska do 15 rokov.

Po ukončení súbojov v skupinách prišiel aj bonbónik pre trénerov, ktorí ukázali svojim zverencom vo vzájomnom stretnutí, že z basketbalovej abecedy nič nestratili.

V posledný deň turnaja boli súboje o konečné umiestnenie. Kežmarskí hráči nastúpili v dueli o 7. – 8. miesto proti UKS Kadet Osvienčim. Domáci celok vyhrával po väčšinu stretnutia, žiaľ chybami v závere sa pripravil o cenný skalp hosti, ktorí nakoniec duel dokázali vyhrať v pomere 46:50.

Turnaj dospel vo svojej dramatickosti až do finále, kde si zmerali svoje umenie víťazi oboch skupín La Basket Varšava a slovenská reprezentácia do 15 rokov.

Nesmierne vyrovnaný duel napokon rozhodli reprezentanti vo svoj prospech, keď sa vyvarovali zbytočným stratám v druhom polčase.

Ukončenie turnaja prebehlo v slávnostnej atmosfére, ktorú svojou prítomnosťou podčiarkli Mária Jančeková, Vladimír Janček ml., viceprimátor mesta Miroslav Perignáth a prezident MŠK Ľuboslav Kovalský.



Medzinárodný turnaj slávnostne otvoril primátor mesta Ján Ferencák.

Z domáceho celku bol vyhlásený Dávid Štancel ako najlepší hráč družstva a za srdciara turnaja organizátori vyhlásili Marka Kalafuta. Najlepším strelcom turnaja sa stal Dominik Mýtnik.

Najlepším hráčom celého turnaja sa stal Aleš Randa z reprezentačného tímu Slovenska do 15 rokov.

V rámci turnaja sa v Kežmarku uskutočnil po prvý raz aj seminár basketbalových rozhodkýň, ktorý organizovalo Združenie basketbalových rozhodcov. Stretnutia počas turnaja rozhodovalo 11 žien, pričom ich sprevádzali traja škoolitelia.

Organizátori turnaja srdečne ďakujú za pomoc pri organizácii turnaja mestu Kežmarok, Mestskému športovému klubu, hotelu Hviezdoslav****, ktorý pripravil občerstvenie a sladké ocenenia pre družstvá a ďalším partnerom tohto medzinárodného podujatia.

Výsledky Kežmarku – skupina A: Kežmarok – Varšava 30:100, Kežmarok – Prievidza 18:66, Kežmarok – KAC Košice 33:55, Kežmarok – Katowice 75:43. **Stretnutie o 7. – 8. miesto:** Kežmarok – Osvienčim 46:50.

Poradie v skupinách – skupina A: 1. La Basket Varšava, BC Prievidza mládež, KAC Jednota Košice, 4. BK MŠK Kežmarok, 5. UKS SP27 Katowice. **Skupina B:** Reprezentácia SVK U15, 2. Roudnice nad Labem, 3. Juniorbasket Košice, UKS Kadet Osvienčim, 5. UKS Probasket Mińsk Mazowiecky.

Konečné poradie turnaja: 1. Reprezentácia SR do 15 rokov, 2. La Basket Varšava, 3. BC Prievidza mládež, 4. BA 2006 Roudnice nad Labem, 5. Juniorbasket Košice, 6. KAC Jednota Košice, 7. UKS Kadet Osvienčim, 8. BK MŠK Kežmarok, 9. UKS Probasket Mińsk Mazowiecky, 10. UKS SP 27 Katowice.



Hráči Kežmarku obsadili na turnaji 8. miesto.



Nástup družstiev počas otvorenia turnaja.

Na verejnú zbierku pribudli ďalšie peniaze

Známi hokejisti, ktorých minulosť je spätá s kežmarským hokejom, jednohlasne súhlasili s myšlienkou dobrovoľnej verejnej zbierky,

Lorant Paugsch
Foto: autor

Známi kežmarskí hokejisti venovali svoje hokejky či dresy do verejnej dražby. Výťažok z nej putoval na účet verejnej zbierky, ktorej motívom je predovšetkým ukázať aktivitu mesta a občanov, že osud zimného štadióna im nie je ľahostajný.

Daniel Brejčák, ktorý v Kežmarku vyhral prvú ligu a v kežmarskom drese hrával aj extraligu, si je vedomý toho, že v súčasnosti sa peniaze nerozhadzujú, ale na začiatok je to veľmi dobrá iniciatíva. Mrzí ho, že štadión je už dlhé roky nefunkčný.

„Veľa detí sedí pri počítači či je len tak vonku. Netvrdím, že z každého môže byť hokejista, ale je to určite spetsenie detstva a verím, že primátorovi sa podarí naštartovať proces dostavby štadióna,“ povedal Brej-

čák, ktorého budúcnosť by mala byť aj v najbližšej sezóne spojená opäť s popradským mužstvom.

Na cestovanie nemá prostriedky každý

Jeho bratanec Ján Brejčák začína v Kežmarku už ako žiak na I. stupni základnej školy, neskôr však odišiel do Popradu. Napriek tomu má k mestu a k hokeju v ňom stále vrúcny vzťah. Brejčák sa netají tým, že v budúcnosti by rád podporil kežmarský hokej, keďže aj on pozná malých hokejistov, ktorí museli cestovať za hokejom do Popradu či do Spišskej Novej Vsi.

Ako dodal, v súčasnosti nie všetci rodičia majú prostriedky aj na časté cestovanie do týchto miest. *„Mladí hokejisti by tie začiatky mali vydržať. Sú síce ťažké, ale oplatí sa to,“* povedal.

Naposledy preslávil Kežmarok vo svete a na Slovensku Denis Godla, ktorý svojimi výkonmi pomohol slovenskej hokejovej reprezentácii do 20 rokov k zisku bronzových medailí na majstrovstvách sveta.

„Verejná zbierka na štadión je veľmi dobrou myšlienkou, aj keď je to iba začiatok. Ale aspoň sa niečo deje,“ povedal Godla, ktorý v silnej brankárskej konkurencii absolvoval prípravný kemp slovenskej seniorskej reprezentácie pred majstrovstvami sveta v Českej republike.

„V prvom rade potrebujeme štadión a ľudí, ktorí zmobilizujú ľudí a detí, ktoré priťahnu k hokeju. Je to beh na dlhé trate, seniorské mužstvo je už ďalšia kapitola. Celý proces môže trvať aj desať rokov,“ povedal.

Hokej v meste čaká dlhá cesta

To, že sa niečo pohlo, teší aj Františka Dudu, dlhoročného trénera kežmarských hokejistov. Oceňuje, že do diania zapojilo mesto aj širokú verejnosť.

Na druhej strane dodal, že s opätovným naštartovaním hokeja v meste to nebude jednoduché. *„V prvom rade potrebujeme štadión a ľudí, ktorí zmobilizujú ľudí a detí, ktoré priťahnu k hokeju. Je to beh na dlhé trate, seniorské mužstvo je už ďalšia kapitola. Celý proces môže trvať aj desať rokov,“* povedal.

Na účte dobrovoľnej verejnej zbierky je tak v súčasnosti 1 615 Eur, pričom v dražbe sa získalo 465 Eur a ďalších 35 Eur venoval Hotel Hviezdoslav.



Zľava: Daniel Brejčák, Ján Brejčák, Denis Godla a Ľuboš Bartečko.

www.janskeblato.sk

JÁNSKE EXTREME BLATO

JÁNSKE BLATO je kvalitný, adrenalínový, zábavný, kultúrny a emotívne plnohodnotný deň.

Dokáž, že si ALFASAMEC. Vyhráj sám nad sebou a zdolaj prekážky počas extrémneho preteku v Strážkach. Pozitívnu energiou, dobrou náladou a množstvom zážitkov ťa naplní bubnová show, spev, tanec, hudobné skupiny a rôznorodý kultúrny program počas celého dňa. Či skončíš prvý alebo druhý (či posledný) určite sa zabavíš :-)



**NE ZAŽIJEŠ
POCHOPÍŠ**

**20.6.2015
STRÁŽKY**

LIPTOV

96

VANT




Mesto Spišská Belá Mesto Kežmarok

Richard Lintner: Kežmarok má veľkú hokejovú históriu

Majster sveta z roku 2002 navštívil kežmarský zimný štadión a aj žiakov na základnej škole.

Lorant paugsch

Foto: autor

Richard Lintner priamo na zimnom štadióne priznal, že tu niekoľkokrát hral. „Na štadióne v Kežmarku som hrával vo výbere 18-ročných, ale aj neskôr počas vojny v Spišskej Novej Vsi. Tento región poznám a som veľmi rád, že som tu prišiel opäť a detailne som sa oboznámil so situáciou v meste,” povedal Lintner, ktorý sa snaží osobne spoznať čo najviac regiónov Slovenska.

Ako on sám hovorí, nikdy nie je dosť skoro, aby začal. Návštevy miest a regiónov sú podľa neho prvým krokom k tomu, aby pomohol slovenskému hokeju.

Okrem kežmarského regiónu sa bývalý majster sveta pozná aj s niektorými Kežmarčanmi. S Ľubošom Bartěkom sa stretol aj počas sezóny, s Denisom Godlom len nedávno. „S Denisom som sa stretol na nedávnych majstrovstvách sveta v Českej republike. Vidím, že budúcnosť má vo svojich rukách a verím, že nejaký klub NHL ho koncom júna draftuje,” dúfa Lintner.

Ten sa v Kežmarku oboznámil aj s iniciatívou mesta, ktoré vyhlásilo dobrovoľnú zbierku na rekonštrukciu zimného štadióna. „Iniciatíva mi je sympatická, pretože ukazuje, že záujem Kežmarčanov o hokej je a aj táto verejná zbierka podporí verejnú diskusiu o hokeji,” povedal Lintner a dodal, že mestá a kluby, ktoré idú svojou aktivitou v ústrety pomoci majú väčšiu šancu tú pomoc získať či už od štátu alebo od zväzu ľadového hokeja.



Richard Lintner počas diskusie so žiakmi základnej školy.

„Kežmarok má veľkú hokejovú históriu a myslím si, že je obrovský predpoklad aj záujem, aby sa tu hokej vrátil a aby zimný štadión opäť ožil. Budeme sa snažiť byť čo najviac nápomocný,” dodal Lintner, ktorý v budúcnosti v júnových voľbách kandidovať za prezidenta Slovenského zväzu ľadového hokeja.

Šport a vzdelanie idú dokopy

Jednou z Lintnerových zastávok v Kežmarku bola aj Základná škola Nižná brána, kde sa diskusia so žiakmi netýkala iba hokeja. „Samozrejme, rozprávali sme sa aj o iných veciach, trochu som ich preskúšal aj z iných predmetov tak, aby to mali zábavné. Bolo to veľmi príjemné aj pre nás,” uviedol Lintner.

V súčasnosti majú deti veľa možností a aj športov, ktorými môžu vyplniť voľný čas, ale hokej ponúka podľa neho prepojenie športu, istého druhu disciplíny a vzdelania.

„Šport a vzdelanie musia ísť ruka v ruku, to je aj dôvodom, prečo radi chodievame do škôl. Obohatiť to najmä deti, ale aj nás, hráčov. A keď hovoríme o vzdelaní, musíme sa zamerať aj na cudzie jazyky, ktoré sú dôležité aj v športe. Bez nich to na profesionálnej úrovni nejde,” vysvetlil bývalý hokejista Nashvillu, New Yorku Rangers či Pittsburghu.

„Veľa vecí, ktoré som sa naučil v škole využívam aj dnes, na čo som vtedy ani nepomyslel,” dodal.



Ferenčák na Chessfest 2015 získal bronz

V dňoch 22. - 24. 5. 2015 sa v Ružomberku uskutočnil šachový festival Chessfest 2015.

Eduard Hagara, Pavol Humeník

Foto: archív šachového klubu

V rámci šachového festivalu prebehlo hneď niekoľko podujatí, a to majstrovstvá Slovenska (M-SR) družstiev mladších žiakov, M-SR jednotlivcov, M-SR družstiev starších žiakov v rapid šachu i XVIII. ročník Open

Ružomberok 2015.

Turnajov sa zúčastnili aj kežmarskí šachisti. Na M-SR družstiev mladších žiakov dokonca Kežmarok postavil až dve družstvá. A družstvo obsadilo 5. miesto a B- družstvo sa umiestnilo na celkovom 20. mieste.

Na MSR jednotlivcov v rapid šachu mal Kežmarok zastúpenie v kategóriách D08, CH08, CH12 a CH14. Veľkým úspechom skončila kategória CH12, v ktorej **Jakub Ferenčák** obsadil 3. miesto, so zis-

kom 5,5 b!

Aj v kategórii D08 bola v hre o pódiové umiestnenie do posledného kola Natália Ferenčáková. Prehra v 7. kole ju odsunula na konečné 5. miesto. V kategórii CH08 zazili svoje premiérové majstrovstvá Slovenska Roland Kapráľ (4 b. a výborné 10. miesto), Martin Heutschy (3 b. a celkové 17. miesto) a Samuel Müncner (3b a celkové 22. miesto). Dávid Šebest v CH14 nazbieral 2,5 b a obsadil 28. miesto.

